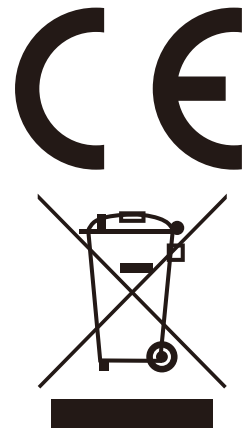
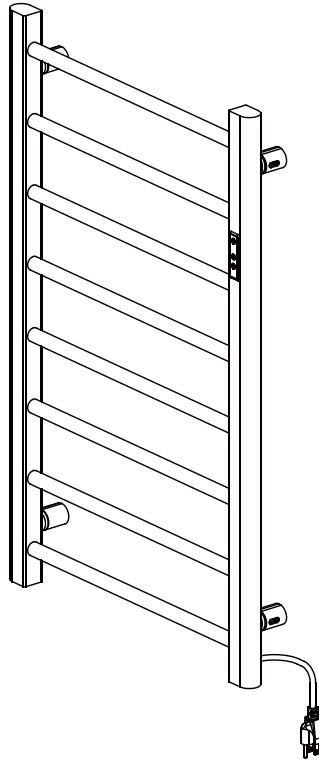


**Electric Heated Towel Rail**  
**Sèche-serviettes électrique**  
**Toallero Eléctrico**  
**Toalheiro Elétrico**  
**Elektrisch beheizter Handtuchhalter**  
**Scaldasalviette elettrico**



**EN\_ This product is only suitable for well insulated spaces or occasional use.**

**FR\_ Ce produit ne peut être utilisé que dans des locaux bien isolés ou de manière occasionnelle.**

**ES\_ Este producto sólo es adecuado para espacios bien aislados o de uso ocasional.**

**PT\_ Este produto só é adequado para espaços bem isolados ou para uma utilização ocasional.**

**DE\_ Dieses Produkt ist nur für gut isolierte Räume oder gelegentliche Nutzung geeignet.**

**IT\_ Questo prodotto è adatto solo per spazi ben isolati o per un uso occasionale.**

**EN\_ IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.**

**FR\_ IMPORTANT : A LIRE ATTENTIVEMENT ET A CONSERVER POUR VOUS Y REFERER ULTERIEUREMENT**







**ES\_ IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.**

**PT\_ IMPORTANTE, RETAR PARA REFERÊNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE.**

**DE\_ WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.**

**IT\_ IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.**

The following symbols are used throughout this document for safety instructions.

SYMBOL	MEANING/DESCRIPTION
	<p><b>WARNING/CAUTION</b> An appropriate safety instruction should be followed or caution to a potential hazard exists.</p>
	<p><b>PROTECTIVE EARTH (GROUND)</b> To identify any terminal which is intended for connection to an external conductor for protection against electric shock in case of a fault, or the terminal of a protective earth (ground) electrode.</p>
	<p><b>DANGEROUS VOLTAGE</b> To indicate hazards arising from dangerous voltages.</p>
	<p><b>HOT SURFACE</b> To indicate that a surface or marked item can be hot and should not be touched without taking care.</p>
	<p><b>HEAVY</b> This product may weight in the excess of 18 kg (40lbs) and care and provisions for lifting, moving and positioning should be taken.</p>
	<p><b>DISPOSAL OF THERMOSTAT</b> The crossed-out wheeled-bin symbol on your product reminds you that all electrical and electronic products and batteries must be taken to separate collection at the end of their working life, Do not dispose of these products as unsorted municipal waste. Return the products to collection to prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal and to promote the sustainable reuse of material resources. Collection information is available from the produce retailer, local waste authorities or national producer responsibility organizations. For more information, see product country-specific information.</p>

## IMPORTANT INSTRUCTIONS

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- **CAUTION:** In order to avoid a hazard due to inadvertent resetting of the thermal cutout, this appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by the utility.
- Means for disconnection must be incorporated in the fixed wiring in accordance with the wiring rules.
- **WARNING:** In order to avoid a hazard for very young children, this appliance should be installed so that the lowest heated rail is at least 600 mm above the floor.
- The towel rail is to be installed so that switches and other controls cannot be touched by a person in the bath or shower.
- These products are intended for indoor use only.
- **DO NOT** stand on, or place excessive weight on the towel warmer.
- **DO NOT** apply more than two layers of towels per rail.
- **DO NOT** install the towel rail in or near a shower or water spray, sauna or steam room.
- **DO NOT** insert metal objects or fingers, even temporarily, into the area where the towel warmer is connected.
- **DO NOT** cut the power, lead to stop regulation directly.
- **AVOID** contact with any chemical product or alcohol.
- **WARNING:** To avoid possible fire hazard. The bottom right/left hand corner of the towel warmer contains the heater, thermostat and electrical connections, In order to avoid a hazard for very young children, this appliance fixed on wall should be installed so that the lowest on wall heated rail is at least 600mm above the floor, the stand alone one should be kept away from children.
- **CARE AND MAINTENANCE:** a periodic wash with warm water and a soft damp cloth will retain the high quality finish of your towel rail for many years to come. On no account should any household bleach, detergents, abrasive polishes or steel wool or other cleaning agents be used on these products.
- **CAUTION:** To provide continued protection against risk of electric shock, connect to properly grounded supply only. The electric towel rails conform to: the requirements of **UL499 CSA C22.2 No.60335-1 and E60335-2-43**
- **WARNING** - This appliances is intended only for drying textiles washed in water.

## Illustration Instructions



**This product must be electrically installed in accordance with local regional electrical codes by a qualified engineer. Before attempting installation or servicing, turn off the electricity supply.**

The Electric Towel warmer is IPX4 rated, although consideration must regarding the intended position of the towel warmer and the electrical supply connection, The following safety instruction apply:

- Suitable for 230V supply, three wire connection, rated 200W.
- This product is heavy and may require 2 men to lift.
- Before starting, ensure situation and orientation.

### **CORD CONNECTED MODELS:**

Cord connected models are provided with a dedicated mould NEMA 5-15P plug.

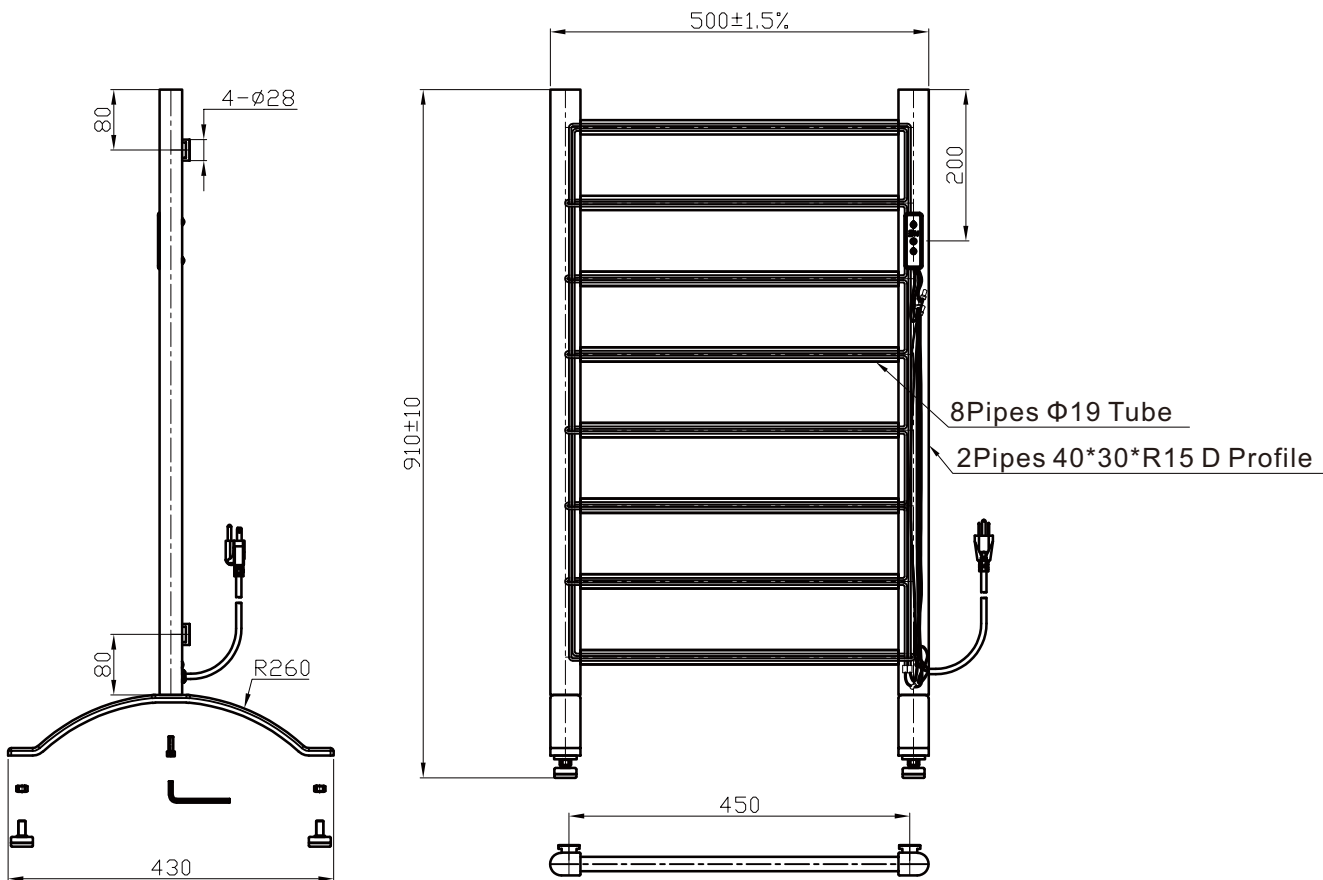
Ensure the Outlet is provided and positioned within suitable proximity of the Towel rail and installed in accordance with regional electrical codes.

The Towel Rail must be connected to a grounded outlet.

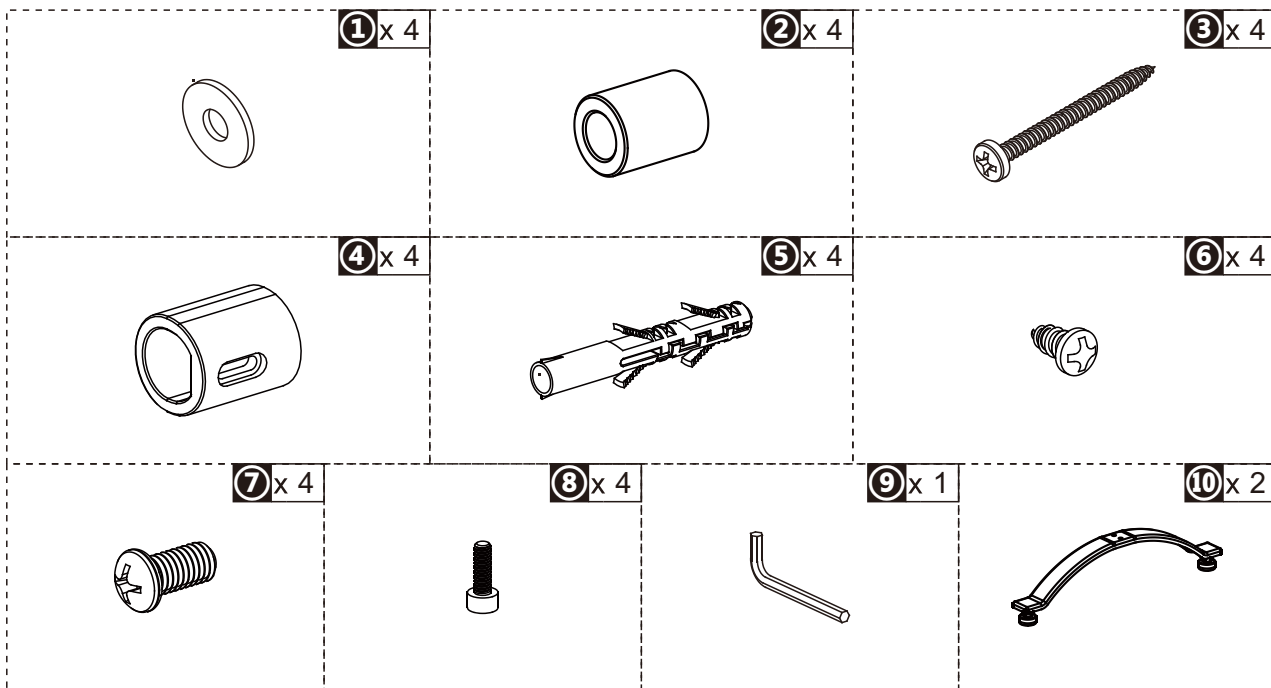
- Disconnect from supply by carefully pulling the body of the plug.
- Do not abuse the power cord.
- A short power supply cord is provided to reduce the risks resulting from becoming entangled in or tripping over a longer cord.
- The use of extension cords is not recommend.

**Read all the instruction before using.**

Check that you have all the parts according to the packing list below. Contact your dealer if any part is damaged or missing.



**Contain of the box:**



**Mounting:****Step A:**

Decide where the towel drier is to be installed. Make sure the wall will support the rack and hanging wet towels, Brick or concrete walls are ideal. If the drier is to be mounted on plasterboard, it must be secured with wooden joists.

**Step B:**

Follow the instructions on the last page.

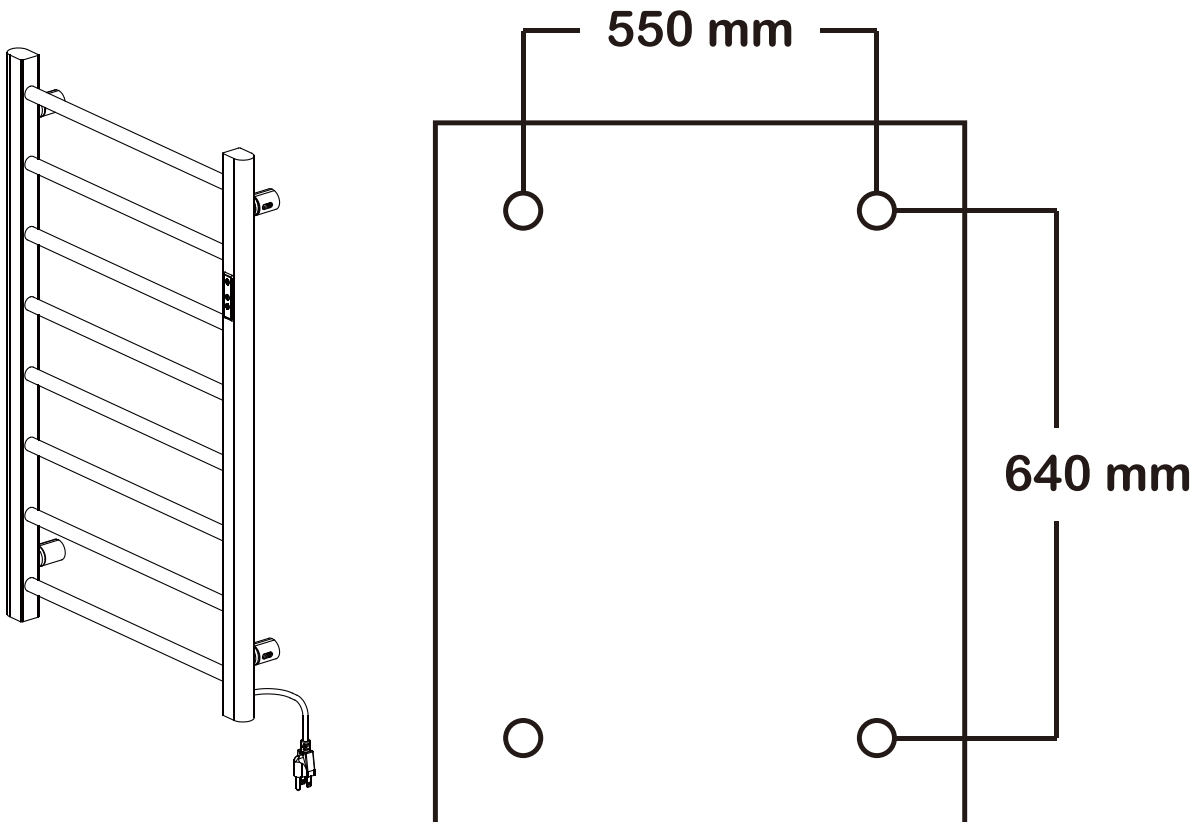
**PLEASE NOTE** The measurements shown are approximate. The fitter must check the final positions of where holes are to be drilled with the product itself and not rely solely on these dimensions.

**Installation:**

You may not climb on the towel radiator.

**Advise for caring:**

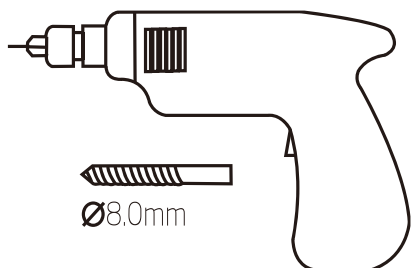
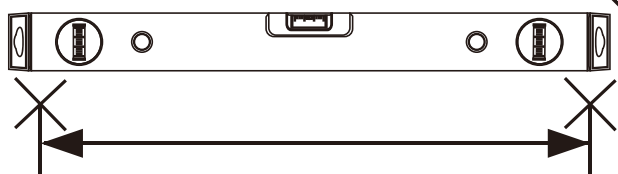
The unit must be switched off while cleaning it. The easiest way to remove dirt, lime scale and other deposits is with soap and water. Rinse clean and polish with a cloth or terry toweling. Avoid scouring powder or cleansers that contain abrasives, acid or ammonia.



**Determine the location of the pendant**

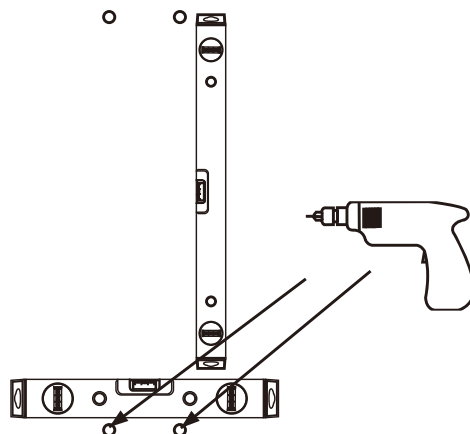
EN

01



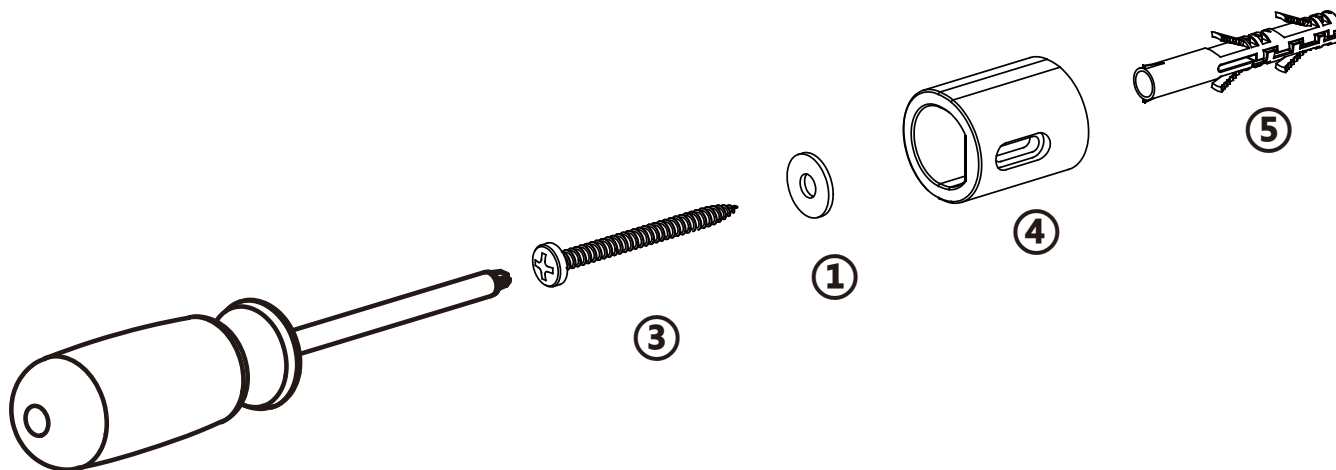
1. Prepare 8mm drill bit

02



2. Punch at the determined position.

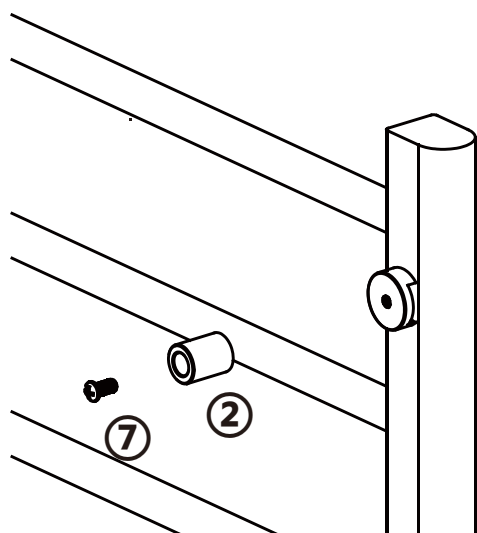
03



3. Install the accessories to the wall in sequence as shown

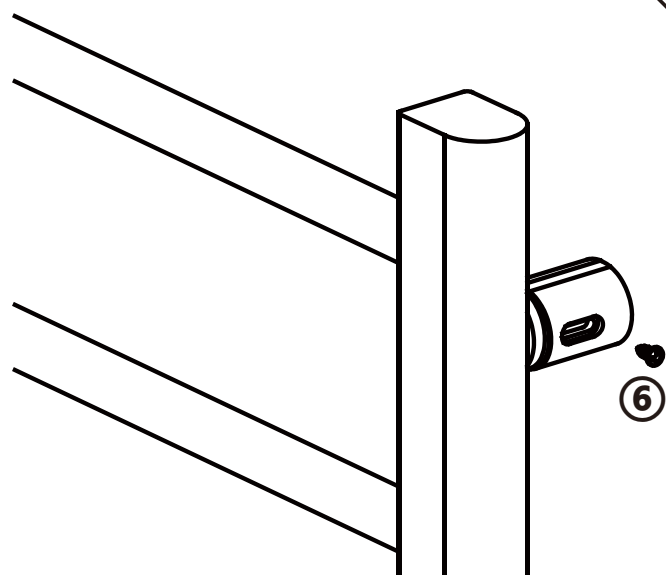
4. Install the wall bracket core onto the towel rack

04



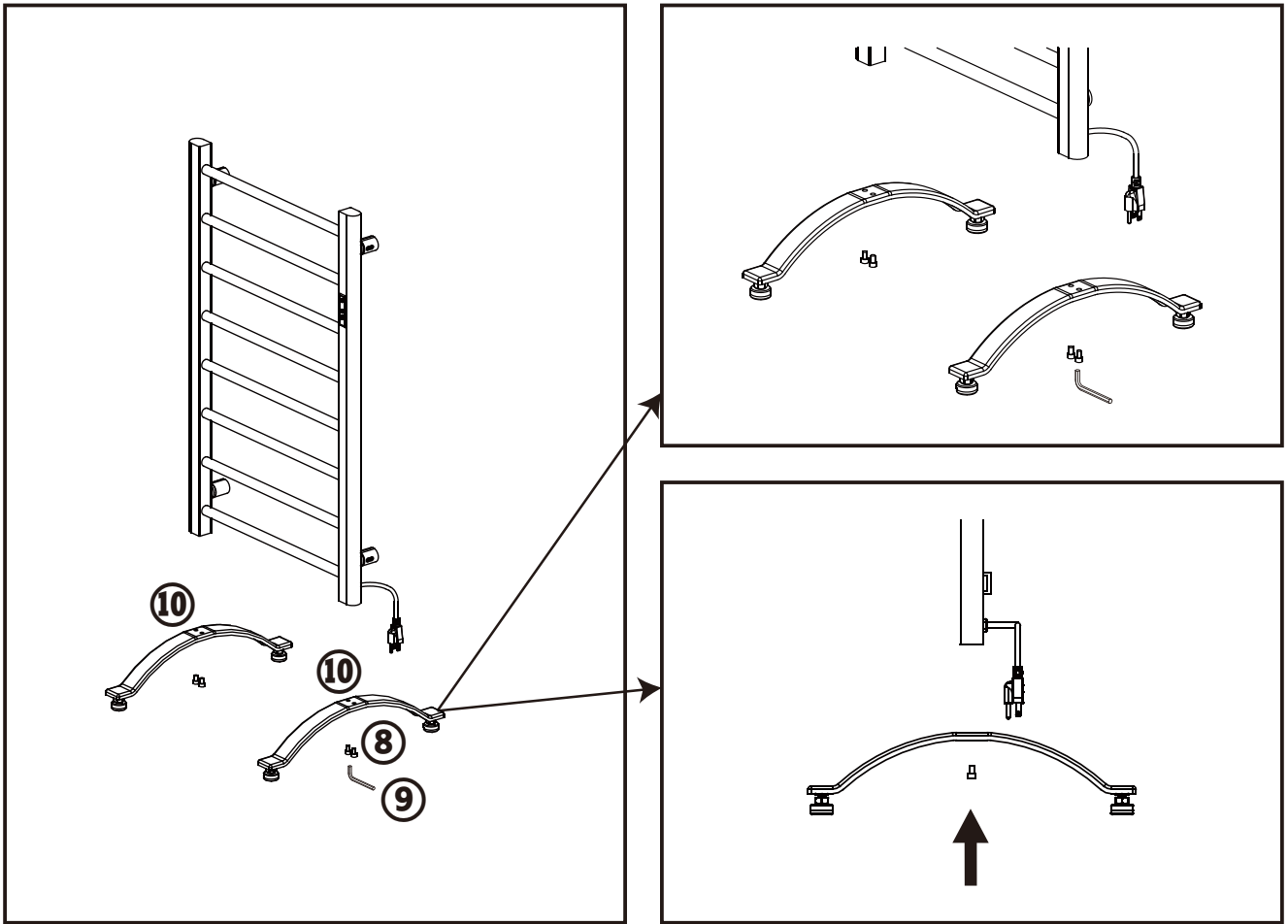
5. Connect the towel rack to the wall pendant

Done



**Installation Method 2**

Screw the screw through the landing chassis into the main body of the product and tighten with the wrench.



## Operating Instructions

### 1. Basic instruction

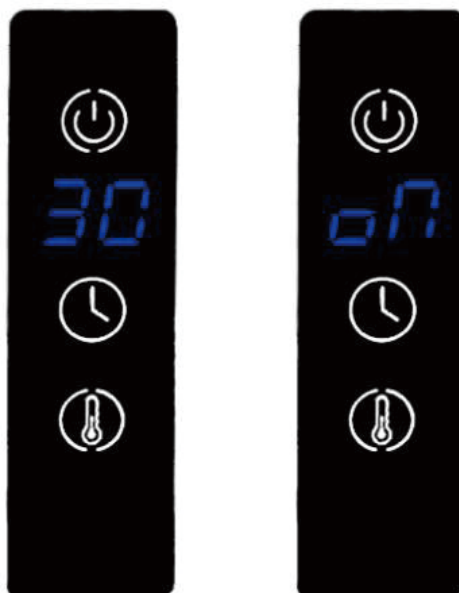
- 1.1 Power supply specification: AC120V/60Hz
- 1.2 Setting temperature range.30~60°C
- 1.3 Timing time: 1-8 hours

### 2. Digital tube display description

- 2.1 Shutdown state: the digital tube does not display, as shown in the figure.




- 2.2 Power on: Adjustable temperature range 30°C-60°C, adjustable timing time 1-8 hours and normally open (ON) As shown.






2.3 Heating status: the device is on heating (the blue dot in the red frame flashes), as shown in the figure.



### 3. Operating instructions.

3.1 Power on/off: Short press  to turn on the device to enter the startup state, short press again to enter the shutdown state.

3.2 Timing setting: Short press  the digital tube to flash, step by 1 hour, set the time until 8 hours, short press  again to display the word ON (ON means open normally open state, heating has no time limit and is only affected by the set temperature). Press again  for a short time to return to 1 hour. After setting it for 5 seconds, it will enter the working state without operation, and the digital tube will stop flashing, when the heating time is over, the device will automatically shut down.

## Information requirements for electric local space heaters

Model identifier(s):850-222V90					
Item	Symbol	Value	Unit	Item	Unit
<b>Heat output</b>			<b>Type of heat output/room temperature control (select one)</b>		
Nominal heat output	$P_{nom}$	0.200	kW	Single stage heat output and no room temperature control	[yes]
Minimum heat output (indicative)	$P_{min}$	0.183	kW	Two or more manual stages, no room temperature control	[yes]
Maximum continuous heat output	$P_{max.c}$	0.218	kW	With mechanic thermostat room temperature control	[no]
<b>Power consumption</b>			With electronic room temperature control		
In off mode	$P_o$	0.06	W	Electronic room temperature control plus day timer	[no]
In standby mode	$P_{sm}$	0.06	W	Electronic room temperature control plus week timer	[no]
In idle mode	$P_{idle}$	0.06	W	<b>Other control options (multiple selections possible)</b>	
In network standby	$P_{nsm}$	N/A	W	Room temperature control, with presence detection	[no]
				Room temperature control, with open window detection	[no]
Standby mode with display of information or status			[no]	Distance control option	[no]
Seasonal space heating energy efficiency in active mode	$\eta_{s,on}$	N/A	%	Adaptive start control	[no]
				Working time limitation	[yes]
				Black bulb sensor	[no]
				Self-learning functionality	[no]
				Control accuracy	[no]
Contact details:	IMPORTER ADDRESS: MH STAR UK LTD Unit 27, Perivale Park, Horsenden lane South Perivale, UB6 7RH MADE IN CHINA				

Les symboles suivants sont utilisés tout au long de ce document pour les consignes de sécurité.

SYMBOLE	SIGNIFICATION/DESCRIPTION
	<p><b>AVERTISSEMENT/ATTENTION</b> Une consigne de sécurité appropriée doit être suivie ou une mise en garde contre un danger potentiel existe.</p>
	<p><b>TERRE DE PROTECTION (TERRE)</b> Pour identifier toute borne destinée à être connectée à un conducteur externe afin d'assurer une protection contre les chocs électriques en cas de défaut, ou la borne d'une électrode de terre de protection (terre).</p>
	<p><b>TENSION DANGEREUSE</b> Pour indiquer les dangers liés à des tensions dangereuses.</p>
	<p><b>SURFACE CHAUDE</b> Pour indiquer qu'une surface ou un élément marqué peut être chaud et ne doit pas être touché sans précaution.</p>
	<p><b>LOURD</b> Ce produit peut peser plus de 18 kg (40 lb) et des précautions doivent être prises pour le soulever, le déplacer et le positionner.</p>
	<p><b>ÉLIMINATION DU THERMOSTAT</b> Le symbole de la poubelle barrée sur votre produit vous rappelle que tous les produits électriques et électroniques ainsi que les piles doivent être collectés séparément à la fin de leur durée de vie. Ne jetez pas ces produits avec les déchets municipaux non triés. Renvoyez les produits à la collecte afin d'éviter tout dommage potentiel à l'environnement ou à la santé humaine résultant d'une élimination incontrôlée des déchets et de promouvoir la réutilisation durable des ressources matérielles. Les informations relatives à la collecte sont disponibles auprès du détaillant, des autorités locales chargées des déchets ou des organisations nationales de responsabilité des producteurs. Pour plus d'informations, consultez les informations spécifiques au pays du produit.</p>

## INSTRUCTIONS IMPORTANTES

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e)s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- **ATTENTION:** Afin d'éviter tout danger dû au réarmement intempestif du coupe-circuit thermique, cet appareil ne doit pas être alimenté par l'intermédiaire d'un interrupteur externe, comme une minuterie ou être connecté à un circuit qui est régulièrement mis sous tension et hors tension par le fournisseur d'électricité.
- Un moyen de déconnexion de tous les pôles doit être prévu dans les canalisations fixes conformément aux règles d'installation.
- **MISE EN GARDE:** Pour éviter tout danger pour les très jeunes enfants, il est recommandé d'installer cet appareil de façon telle que le barreau chauffant le plus bas soit au moins 600 mm au-dessus du sol.
- Les sèche-serviettes doivent être installés de façon telle que les interrupteurs et autres dispositifs de commande ne puissent pas être touchés par une personne dans la baignoire ou la douche.
- Ces produits sont destinés à un usage intérieur uniquement.
- **NE PAS** monter sur le sèche-serviettes ni y placer un poids excessif.
- **NE PAS** placer plus de deux couches de serviettes par barre.
- **NE PAS** installer le sèche-serviettes dans ou à proximité d'une douche ou d'un jet d'eau, d'un sauna ou d'un hammam.
- **NE PAS** insérer d'objets métalliques ou les doigts, même temporairement, dans la zone où le sèche-serviettes est branché.
- **NE PAS** couper l'alimentation électrique, cela entraînerait un arrêt immédiat du régulateur.
- **ÉVITEZ** tout contact avec des produits chimiques ou de l'alcool.
- **AVERTISSEMENT :** afin d'éviter tout risque d'incendie. Le coin inférieur droit/gauche du sèche-serviettes contient le chauffage, le thermostat et les connexions électriques. Afin d'éviter tout danger pour les très jeunes enfants, cet appareil fixé au mur doit être installé de manière à ce que le rail chauffant le plus bas soit à au moins 600 mm au-dessus du sol. Les modèles autonomes doivent être tenus hors de portée des enfants.
- **ENTRETIEN ET MAINTENANCE :** un lavage périodique à l'eau tiède avec un chiffon doux et humide permettra de conserver la finition de haute qualité de votre sèche-serviettes pendant de nombreuses années. N'utilisez en aucun cas de l'eau de

Javel, des détergents, des produits abrasifs, de la laine d'acier ou d'autres agents nettoyants sur ces produits.

- **ATTENTION** : afin d'assurer une protection continue contre les risques d'électrocution, branchez l'appareil uniquement à une alimentation correctement mise à la terre. Les sèche-serviettes électriques sont conformes aux exigences des normes **UL499 CSA C22.2 n° 60335-1 et E60335-2-43**.
- **AVERTISSEMENT** - Cet appareil est uniquement destiné au séchage de textiles lavés à l'eau.

### Illustration Instructions



**Ce produit doit être installé électriquement conformément aux codes électriques régionaux locaux par un ingénieur qualifié. Avant de procéder à l'installation ou à l'entretien, coupez l'alimentation électrique.**

Le sèche-serviettes électrique est classé IPX4, mais il faut tenir compte de l'emplacement prévu du sèche-serviettes et du raccordement à l'alimentation électrique. Les consignes de sécurité suivantes s'appliquent :

- Convient pour une alimentation de 230 V, raccordement à trois fils, puissance nominale de 200 W.
- Ce produit est lourd et peut nécessiter deux personnes pour le soulever.
- Avant de commencer, vérifiez la situation et l'orientation.

### MODÈLES AVEC CORDON D'ALIMENTATION :

Les modèles avec cordon d'alimentation sont équipés d'une fiche moulée NEMA 5-15P dédiée.

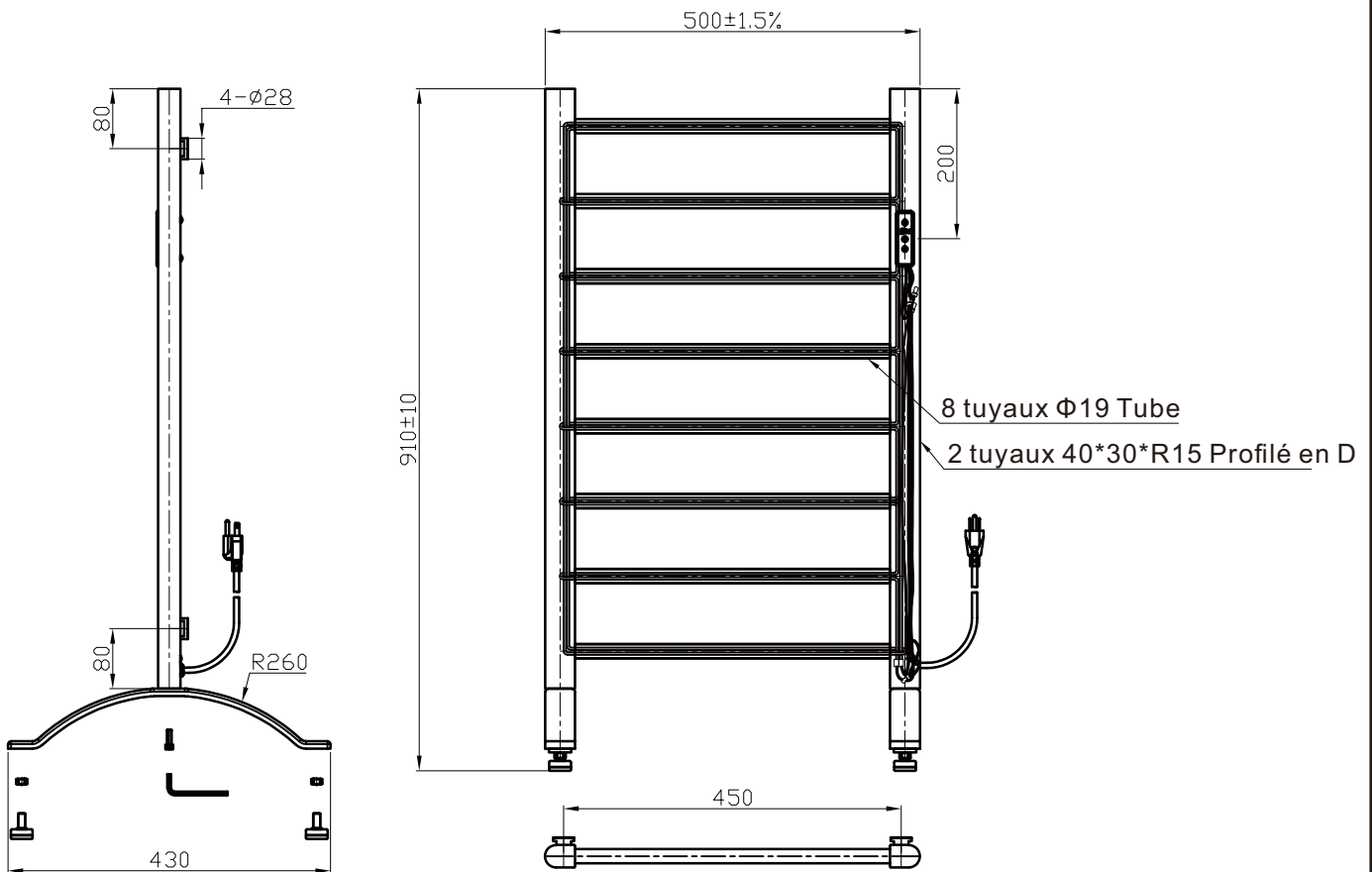
Assurez-vous que la prise est fournie et positionnée à une distance appropriée du sèche-serviettes et installée conformément aux codes électriques régionaux.

Le sèche-serviettes doit être branché à une prise avec mise à la terre.

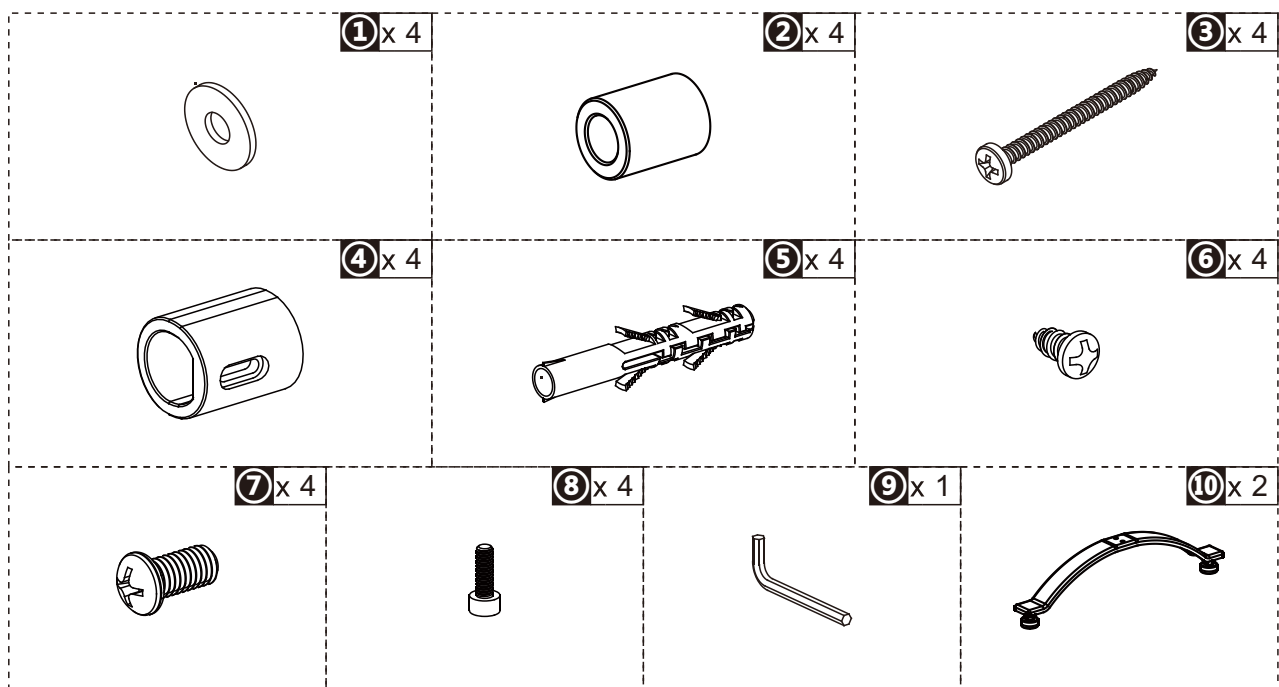
- Débranchez l'appareil en tirant délicatement sur le corps de la fiche.
- Ne maltraitez pas le cordon d'alimentation.
- Un cordon d'alimentation court est fourni afin de réduire les risques liés à l'enchevêtrement ou au trébuchement sur un cordon plus long.
- L'utilisation de rallonges n'est pas recommandée.

## Lisez toutes les instructions avant utilisation.

Vérifiez que vous disposez de toutes les pièces conformément à la liste de colisage ci-dessous. Contactez votre revendeur si une pièce est endommagée ou manquante.



## Contenu de la boîte :



**Montage :****Étape A :**

Déterminez l'emplacement où le sèche-serviettes sera installé. Assurez-vous que le mur pourra supporter le support et les serviettes mouillées suspendues. Les murs en brique ou en béton sont idéaux. Si le sèche-serviettes doit être monté sur des plaques de plâtre, il doit être fixé à l'aide de solives en bois.

**Étape B :**

Suivez les instructions de la dernière page.

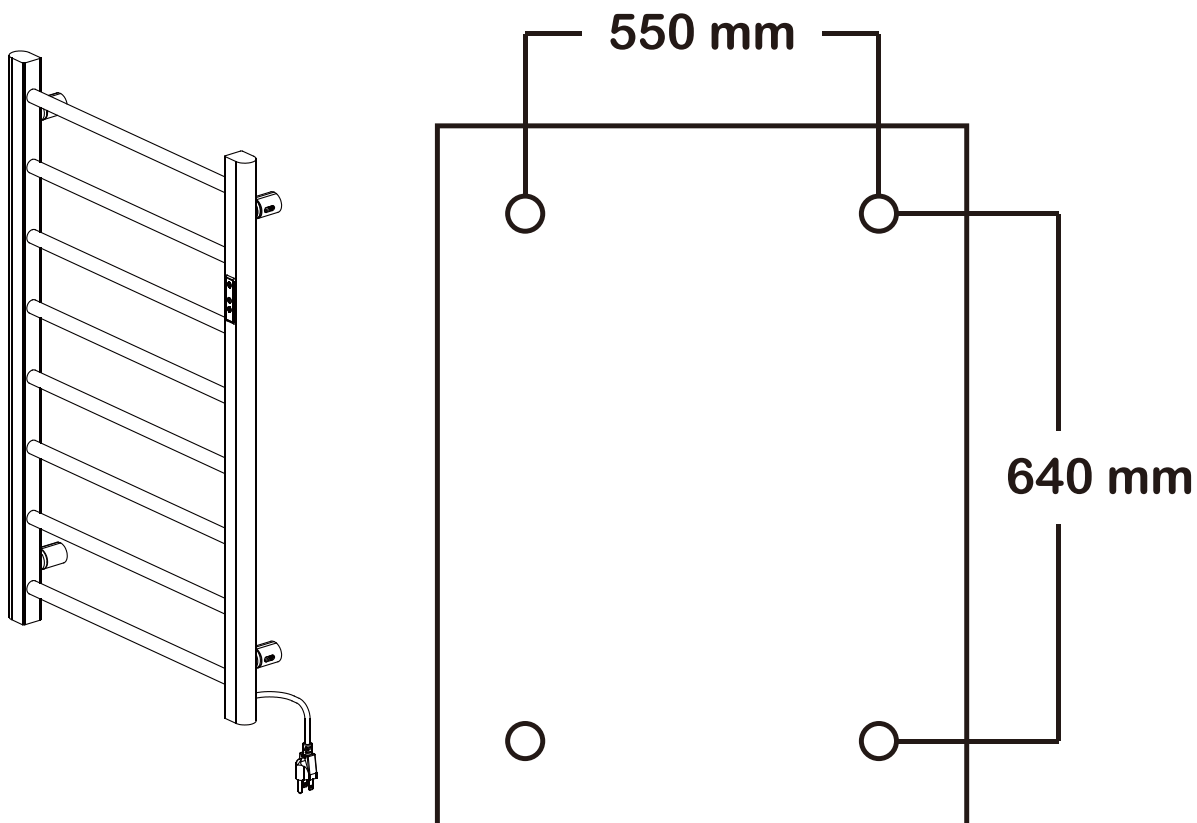
**REMARQUE** Les mesures indiquées sont approximatives. L'installateur doit vérifier les emplacements définitifs des trous à percer à l'aide du produit lui-même et ne pas se fier uniquement à ces dimensions.

**Installation :**

Ne montez pas sur le radiateur sèche-serviettes.

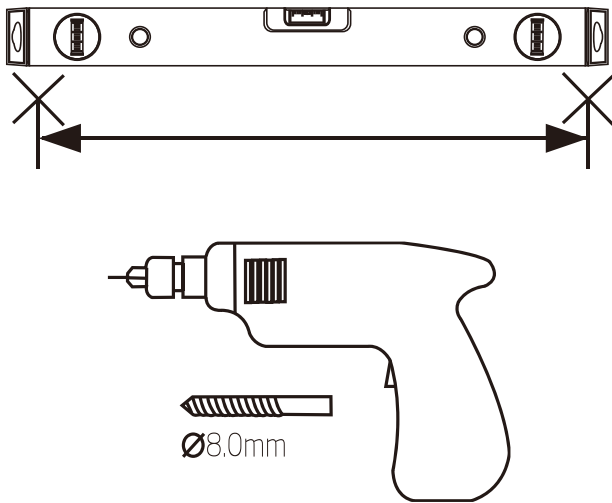
**Conseils d'entretien :**

L'appareil doit être éteint pendant le nettoyage. Le moyen le plus simple d'éliminer la saleté, le calcaire et autres dépôts est d'utiliser de l'eau et du savon. Rincez à l'eau claire et polissez avec un chiffon ou une serviette éponge. Évitez les poudres à récurer ou les nettoyeurs contenant des abrasifs, de l'acide ou de l'ammoniaque.



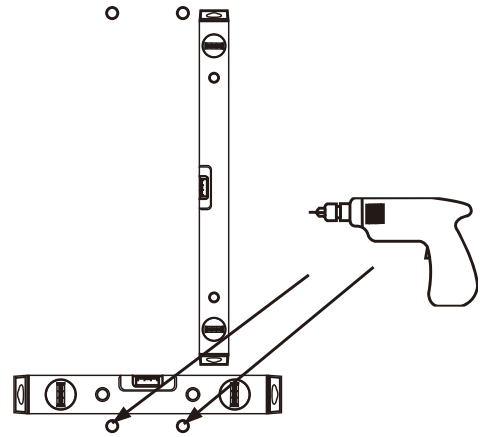
**Déterminez l'emplacement de la suspension.**

01



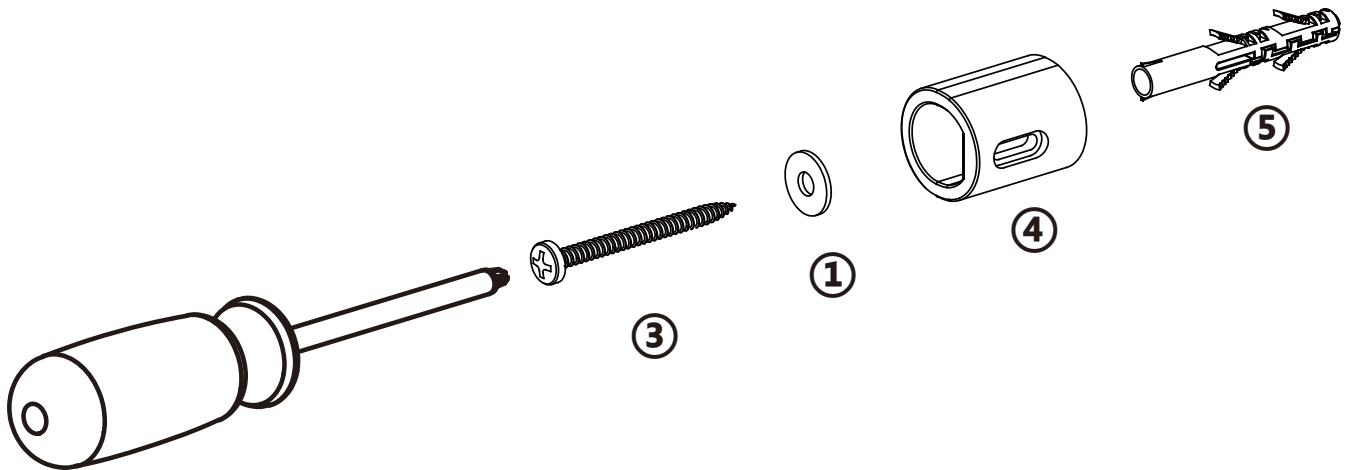
1. Préparez un foret de 8 mm.

02



2. Percez à l'emplacement déterminé.

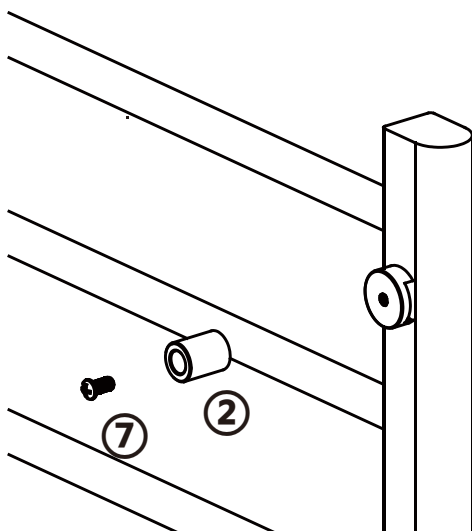
03



3. Installez les accessoires sur le mur dans l'ordre indiqué.

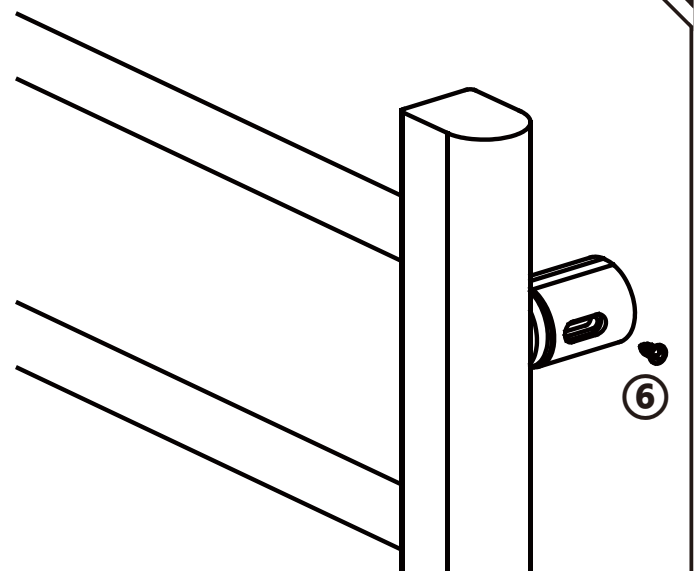
4. Installez le support mural sur le sèche-serviettes.

04



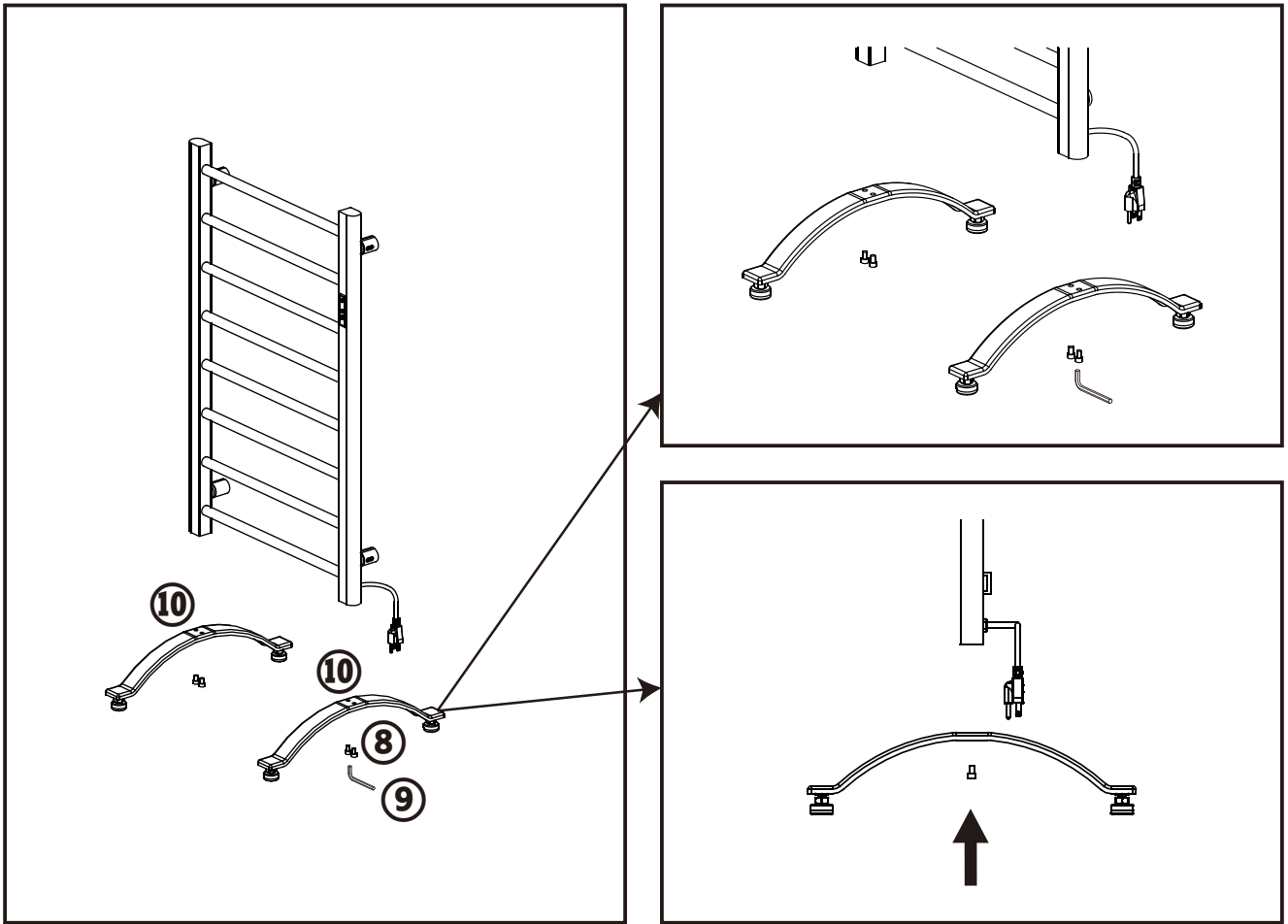
5. Fixez le sèche-serviettes à la suspension murale.

Done



**Méthode d'installation 2**

Vissez la vis à travers le châssis d'atterrissage dans le corps principal du produit et serrez à l'aide de la clé.



## Mode d'emploi

### 1. Instructions de base

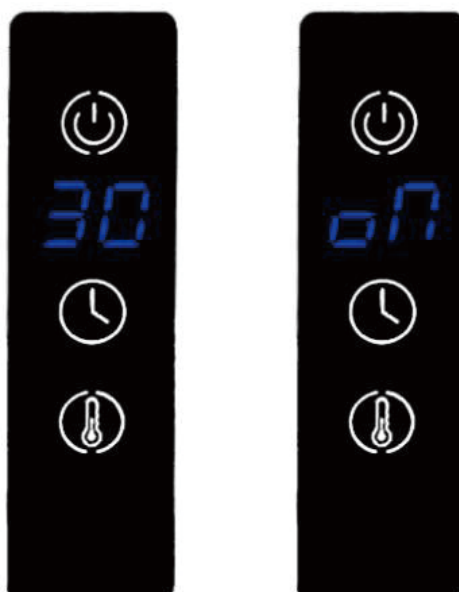
- 1.1 Spécifications d'alimentation : CA 120 V/60 Hz.
- 1.2 Plage de température réglable : 30 à 60 °C.
- 1.3 Durée de fonctionnement : 1 à 8 heures.

### 2. Description de l'affichage numérique

- 2.1 État d'arrêt : l'affichage numérique ne s'allume pas, comme indiqué sur la figure.







- 2.2 Mise sous tension : plage de température réglable de 30 °C à 60 °C, durée réglable de 1 à 8 heures et normalement ouvert (ON) comme indiqué.



2. 3 État de chauffage : l'appareil est en cours de chauffage (le point bleu dans le cadre rouge clignote), comme indiqué sur la figure.



### 3. Instructions d'utilisation.

- 3.1 Mise sous tension/hors tension : appuyez brièvement sur  pour allumer l'appareil et passer à l'état de démarrage, appuyez à nouveau brièvement pour passer à l'état d'arrêt.
- 3.2 Réglage de la minuterie : appuyez brièvement sur  pour que le tube numérique clignote, par incréments d'une heure, réglez l'heure jusqu'à 8 heures, appuyez à nouveau brièvement sur  pour afficher le mot ON (ON signifie état normalement ouvert, le chauffage n'a pas de limite de temps et n'est affecté que par la température réglée). Appuyez à nouveau brièvement sur  pour revenir à 1 heure. Après 5 secondes de réglage, l'appareil passe en mode de fonctionnement sans intervention et le tube numérique cesse de clignoter. Une fois le temps de chauffage écoulé, l'appareil s'éteint automatiquement.

## Exigences d'informations applicables aux dispositifs de chauffage décentralisés électriques.

Référence(s) du modèle: 850-222V90					
Élément	Symbole	Valeur	Unité	Élément	Unité
<b>Puissance thermique</b>				<b>Type de contrôle de la puissance thermique/de la température de la pièce (sélectionner un seul type)</b>	
Puissance thermique nominale	$P_{nom}$	0,200	kW	Contrôle de la puissance thermique à un palier, pas de contrôle de la température de la pièce.	[oui]
Puissance thermique minimale (indicative)	$P_{min}$	0,183	kW	Contrôle à deux ou plusieurs paliers manuels, pas de contrôle de la température de la pièce	[oui]
Puissance thermique maximale continue	$P_{max.c}$	0,218	kW	Contrôle de la température de la pièce avec thermostat mécanique	[non]
<b>Consommation</b>				Contrôle électronique de la température de la pièce	[non]
En mode arrêt	$P_0$	0,06	W	Contrôle électronique de la température de la pièce et programmateur journalier	[non]
En mode veille	$P_{sm}$	0,06	W	Contrôle électronique de la température de la pièce et programmateur hebdomadaire	[non]
En mode ralenti	$P_{idle}$	0,06	W	<b>Autres options de contrôle (sélectionner une ou plusieurs options)</b>	
En mode veille avec maintien de la connexion au réseau	$P_{nsm}$	N/A	W	Contrôle de la température de la pièce, avec détecteur de présence	[non]
				Contrôle de la température de la pièce, avec détecteur de fenêtre ouverte	[non]
En mode veille avec affichage d'une information ou d'un état			[no]	Option contrôle à distance	[non]
Efficacité énergétique saisonnière pour le chauffage des locaux en mode actif	$\eta_{s,on}$	N/A	%	Contrôle adaptatif de l'activation	[non]
				Limitation de la durée d'activation	[oui]
				Capteur à globe noir	[non]
				Fonctionnalité d'auto-apprentissage	[non]
				Exactitude des réglages	[non]
Coordonnées:	Importé par/Fabricant/REP: MH France 2,rue Maurice Hartmann 92130Issy-les-Moulineaux France / Fabriqué en Chine				

Die folgenden Symbole werden in diesem Dokument für Sicherheitshinweise verwendet.

SYMBOL	BEDEUTUNG/BESCHREIBUNG
	<p><b>WARNUNG/VORSICHT</b> Es sind entsprechende Sicherheitshinweise zu beachten, da eine potenzielle Gefahr besteht.</p>
	<p><b>SCHUTZLEITUNG (ERDE)</b> Zur Kennzeichnung aller Anschlüsse, die zum Anschluss an einen externen Leiter zum Schutz vor Stromschlägen im Falle einer Störung vorgesehen sind, oder der Anschlüsse einer Schutzleiterelektrode (Erde).</p>
	<p><b>GEFÄHRLICHE SPANNUNG</b> Zur Kennzeichnung von Gefahren durch gefährliche Spannungen.</p>
	<p><b>HEISSE OBERFLÄCHE</b> Zur Kennzeichnung, dass eine Oberfläche oder ein gekennzeichnetes Teil heiß sein kann und nicht ohne Vorsicht berührt werden sollte.</p>
	<p><b>SCHWER</b> Dieses Produkt kann mehr als 18 kg (40 lbs) wiegen. Beim Anheben, Transportieren und Aufstellen sind daher Vorsichtsmaßnahmen zu treffen.</p>
	<p><b>ENTSORGUNG DES THERMOSTATS</b> Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne auf Ihrem Produkt erinnert Sie daran, dass alle elektrischen und elektronischen Produkte und Batterien am Ende ihrer Lebensdauer einer getrennten Sammlung zugeführt werden müssen. Entsorgen Sie diese Produkte nicht als unsortierten Hausmüll. Geben Sie die Produkte zur Sammlung zurück, um mögliche Schäden für die Umwelt oder die menschliche Gesundheit durch unkontrollierte Abfallentsorgung zu vermeiden und die nachhaltige Wiederverwendung von Materialressourcen zu fördern. Informationen zur Sammlung erhalten Sie beim Produkthändler, bei den örtlichen Abfallbehörden oder bei den nationalen Herstellerverantwortungsorganisationen. Weitere Informationen finden Sie in den länderspezifischen Produktinformationen.</p>

## WICHTIGE HINWEISE

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Wenn die Netzanschlussleitung dieses Gerätes beschädigt wird, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.
- **VORSICHT:** Um eine Gefährdung durch ein unbeabsichtigtes Rücksetzen des Schutztemperaturbegrenzers zu vermeiden, darf das Gerät nicht über eine externe Schaltvorrichtung wie beispielsweise eine Zeitschaltuhr versorgt werden oder mit einem Stromkreis verbunden sein, der regelmäßig durch eine Einrichtung ein- und ausgeschaltet wird.
- Eine Trennvorrichtung ist in die festverlegte elektrische Installation nach den Errichtungsbestimmungen einzubauen.
- **WARNUNG:** Um eine Gefährdung für Kleinkindern zu vermeiden, sollte das Gerät so installiert werden, dass sich die unterste beheizte Schiene mindestens 600 mm über dem Boden befindet.
- Der Handtuchhalter muss so angebracht werden, dass Schalter und andere Bedienelemente nicht von einer Person in der Badewanne oder Dusche berührt werden können.
- Diese Produkte sind nur für den Gebrauch in Innenräumen bestimmt.
- Stehen Sie NICHT auf dem Handtuchwärmer und belasten Sie ihn NICHT mit übermäßigem Gewicht.
- Hängen Sie NICHT mehr als zwei Lagen Handtücher pro Stange auf.
- Installieren Sie den Handtuchwärmer NICHT in oder in der Nähe einer Dusche oder eines Wassersprühers, einer Sauna oder eines Dampfbads.
- Stecken Sie KEINE Metallgegenstände oder Finger, auch nicht vorübergehend, in den Bereich, in dem der Handtuchwärmer angeschlossen ist.
- Unterbrechen Sie NICHT die Stromversorgung, um die Regelung direkt zu stoppen.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit chemischen Produkten oder Alkohol.
- **WARNUNG:** Um eine mögliche Brandgefahr zu vermeiden. In der unteren rechten/linken Ecke des Handtuchwärmers befinden sich die Heizung, der Thermostat und die elektrischen Anschlüsse. Um eine Gefahr für sehr kleine Kinder zu vermeiden, sollte dieses an der Wand befestigte Gerät so installiert werden, dass die unterste beheizte Stange an der Wand mindestens 600 mm über dem Boden liegt. Das freistehende Gerät sollte von Kindern ferngehalten werden.
- **PFLEGE UND WARTUNG:** Durch regelmäßiges Abwaschen mit warmem Wasser und einem weichen, feuchten Tuch bleibt die hochwertige Oberfläche Ihres

Handtuchhalters viele Jahre lang erhalten. Verwenden Sie auf keinen Fall Haushaltsbleiche, Reinigungsmittel, Scheuermittel, Stahlwolle oder andere Reinigungsmittel für diese Produkte.

- **VORSICHT:** Um einen dauerhaften Schutz vor Stromschlag zu gewährleisten, schließen Sie das Gerät nur an eine ordnungsgemäß geerdete Stromversorgung an. Die elektrischen Handtuchhalter entsprechen den Anforderungen von **UL499 CSA C22.2 Nr. 60335-1 und E60335-2-43**.
- **WARNUNG** – Dieses Gerät ist nur zum Trocknen von in Wasser gewaschenen Textilien bestimmt.

### Illustrierte Anleitung



**Dieses Produkt muss von einem qualifizierten Techniker gemäß den örtlichen regionalen Elektrovorschriften installiert werden. Schalten Sie vor der Installation oder Wartung die Stromversorgung aus.**

Der elektrische Handtuchwärmer ist IPX4-zertifiziert, jedoch müssen die vorgesehene Position des Handtuchwärmers und der Stromanschluss berücksichtigt werden. Es gelten die folgenden Sicherheitshinweise:

- Geeignet für 230 V, dreipoliger Anschluss, Nennleistung 200 W.
- Dieses Produkt ist schwer und muss möglicherweise von zwei Personen angehoben werden.
- Vergewissern Sie sich vor Beginn über die Situation und Ausrichtung.

#### MODELLE MIT KABELANSCHLUSS:

Modelle mit Kabelanschluss sind mit einem speziellen NEMA 5-15P-Stecker ausgestattet.

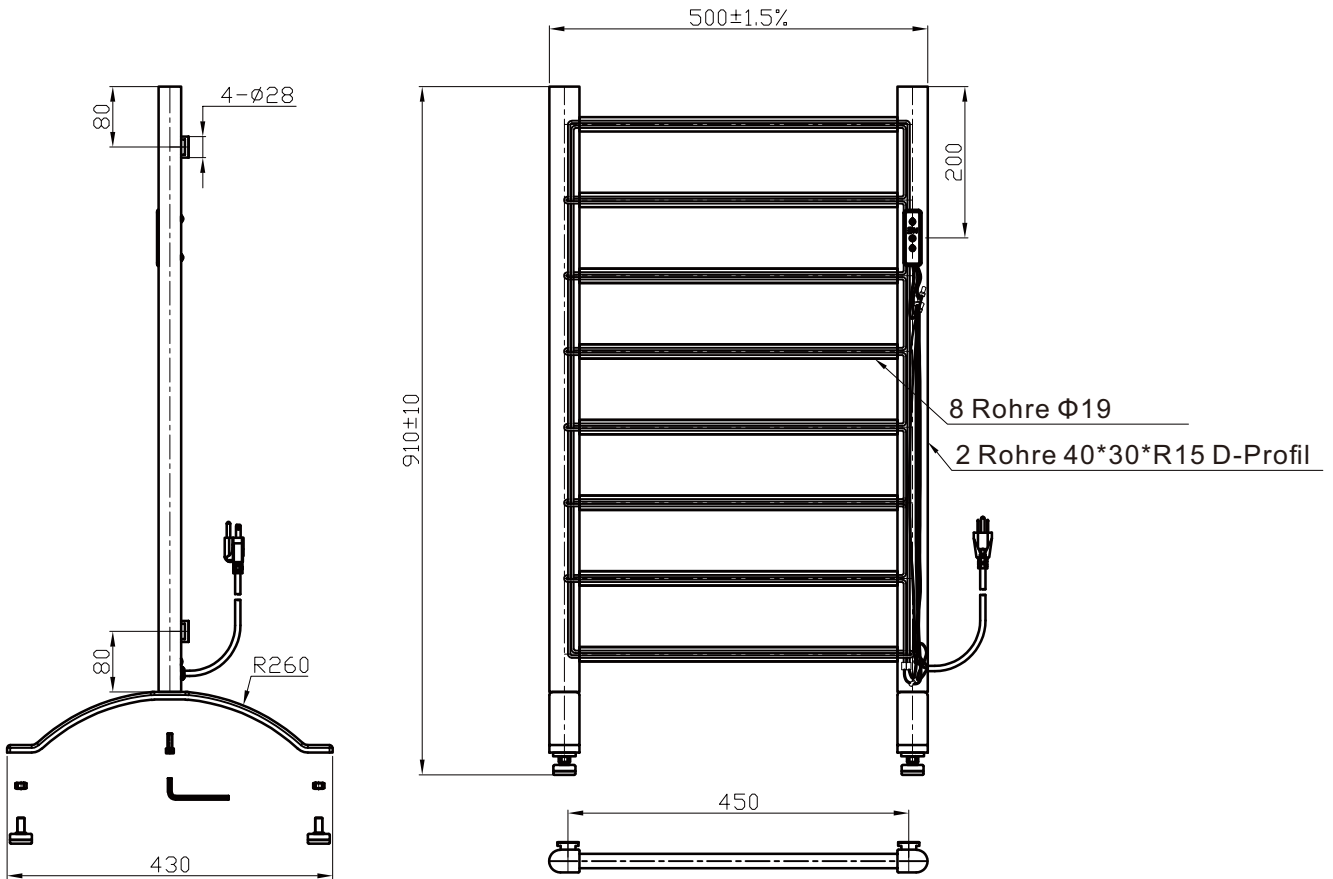
Stellen Sie sicher, dass die Steckdose in geeigneter Nähe zum Handtuchhalter vorhanden und positioniert ist und gemäß den regionalen Elektrovorschriften installiert wurde.

Der Handtuchhalter muss an eine geerdete Steckdose angeschlossen werden.

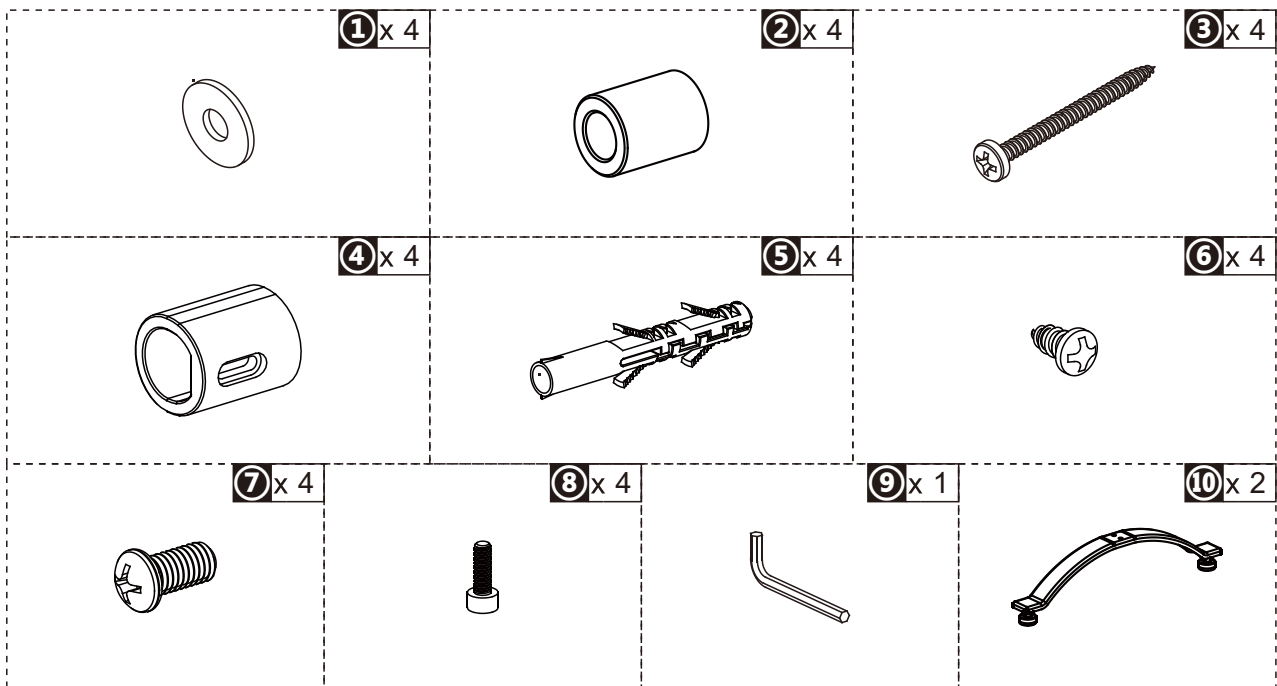
- Trennen Sie das Gerät vorsichtig vom Stromnetz, indem Sie am Stecker ziehen.
- Behandeln Sie das Netzkabel sorgfältig.
- Es wird ein kurzes Netzkabel mitgeliefert, um die Gefahr zu verringern, dass man sich in einem längeren Kabel verheddert oder darüber stolpert.
- Die Verwendung von Verlängerungskabeln wird nicht empfohlen.

**Lesen Sie vor der Verwendung alle Anweisungen durch.**

Überprüfen Sie anhand der unten stehenden Packliste, ob alle Teile vorhanden sind. Wenden Sie sich an Ihren Händler, wenn Teile beschädigt sind oder fehlen.



**Inhalt der Verpackung:**



**Montage:****Schritt A:**

Legen Sie fest, wo der Handtuchtrockner installiert werden soll. Stellen Sie sicher, dass die Wand das Gestell und die daran hängenden nassen Handtücher tragen kann. Ideal sind Ziegel- oder Betonwände. Wenn der Trockner an einer Gipskartonwand montiert werden soll, muss er mit Holzbalken befestigt werden.

**Schritt B:**

Befolgen Sie die Anweisungen auf der letzten Seite.

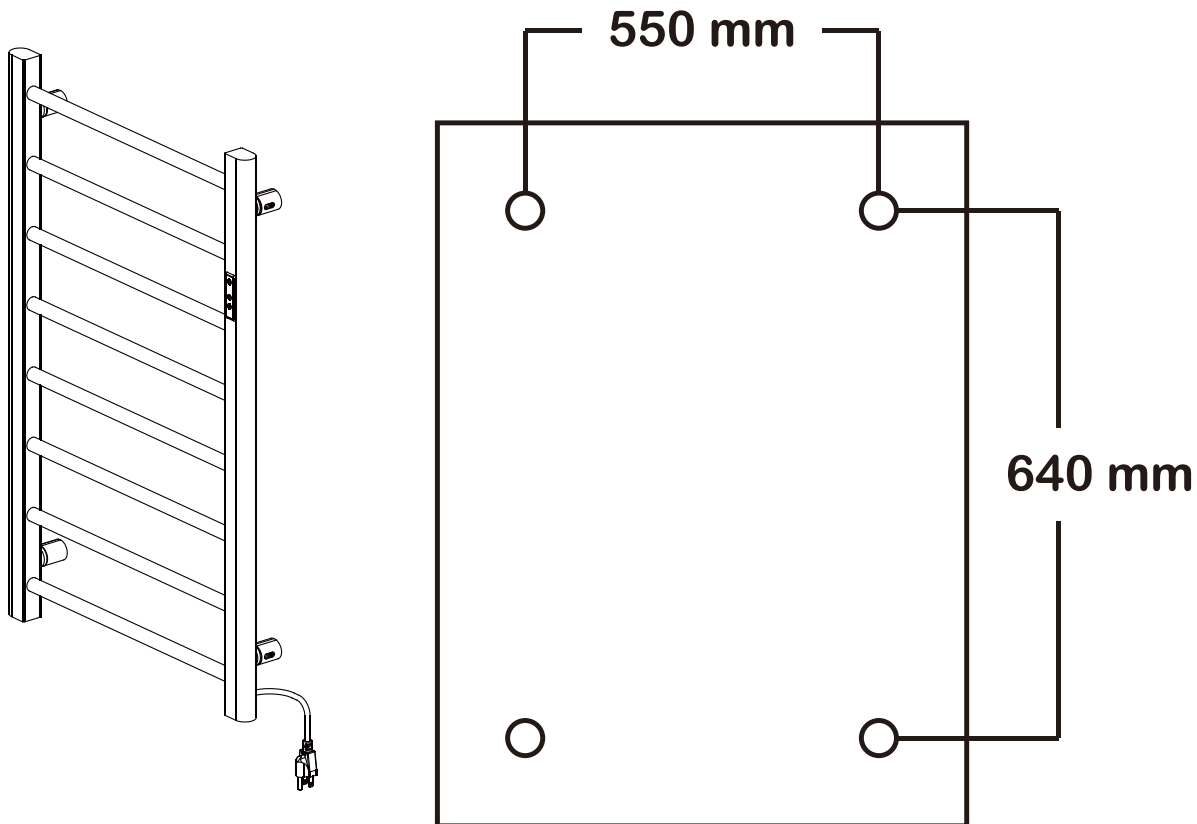
**BITTE BEACHTEN SIE:** Die angegebenen Maße sind ungefähre Werte. Der Monteur muss die endgültigen Positionen der Bohrlöcher anhand des Produkts selbst überprüfen und sich nicht ausschließlich auf diese Maße verlassen.

**Installation:**

Sie dürfen nicht auf den Handtuchheizkörper klettern.

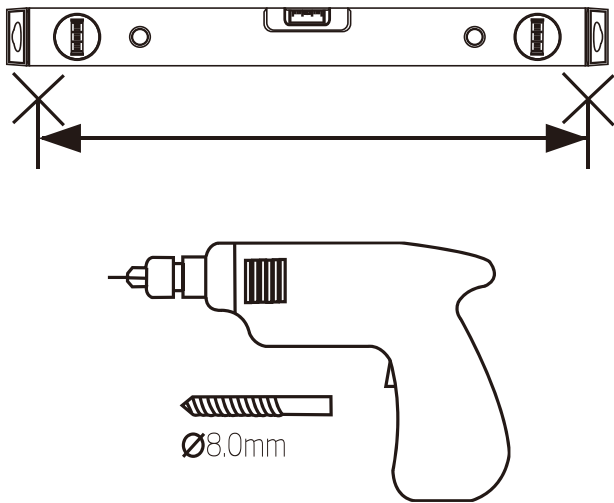
**Pflegehinweise:**

Das Gerät muss während der Reinigung ausgeschaltet sein. Schmutz, Kalk und andere Ablagerungen lassen sich am einfachsten mit Seife und Wasser entfernen. Spülen Sie das Gerät ab und polieren Sie es mit einem Tuch oder Frotteetuch. Vermeiden Sie Scheuermittel oder Reinigungsmittel, die Scheuermittel, Säure oder Ammoniak enthalten.



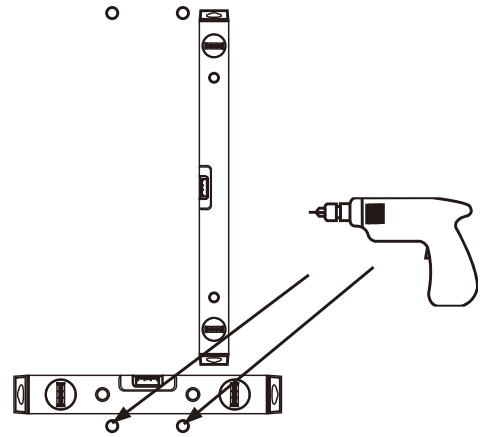
**Bestimmen Sie die Position der  
Aufhängung.**

01



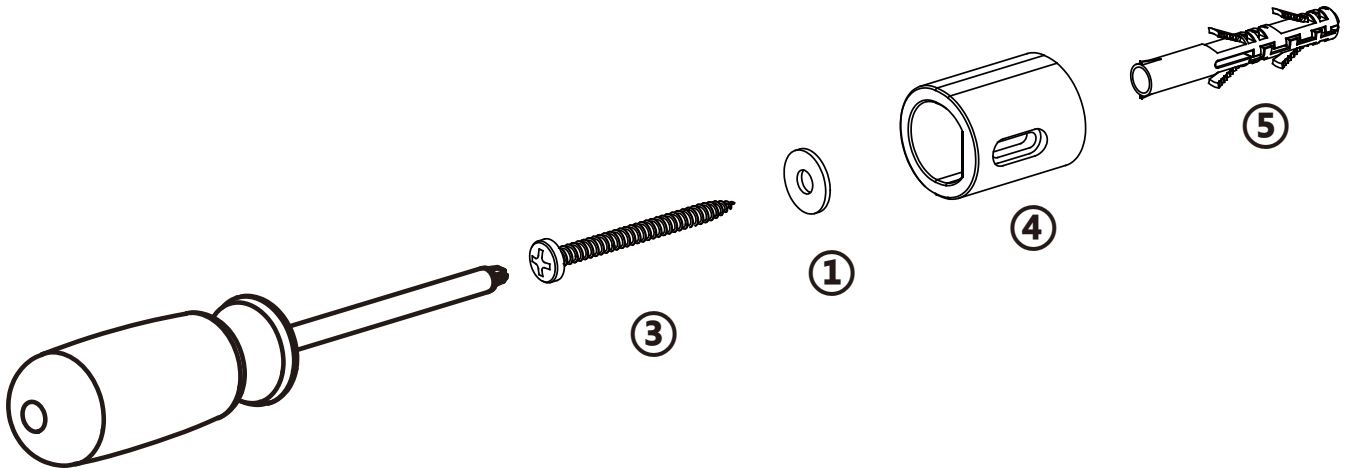
1. Bereiten Sie einen 8-mm-Bohrer vor.

02



2. Bohren Sie an der festgelegten Position.

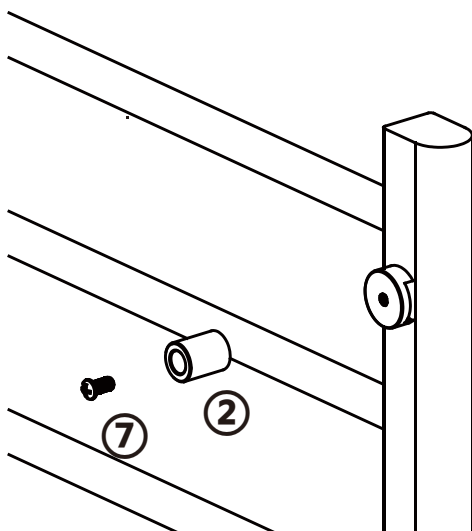
03



3. Befestigen Sie die Zubehörteile wie abgebildet nacheinander an der Wand.

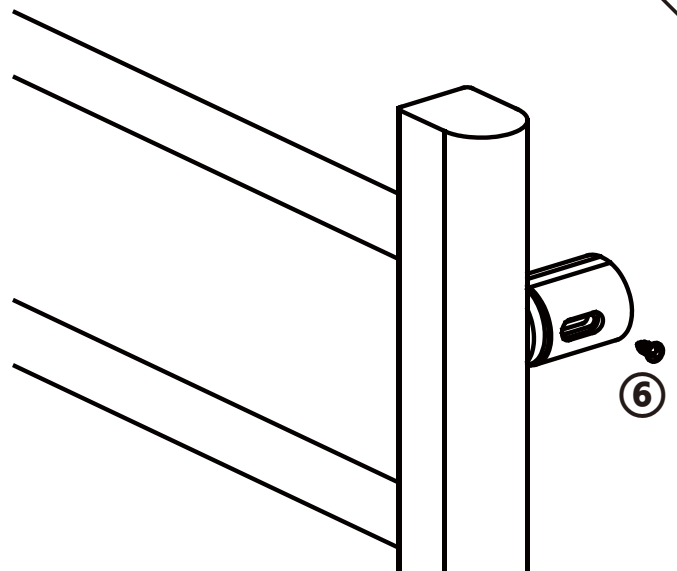
4. Befestigen Sie den Kern der Wandhalterung am Handtuchhalter.

04



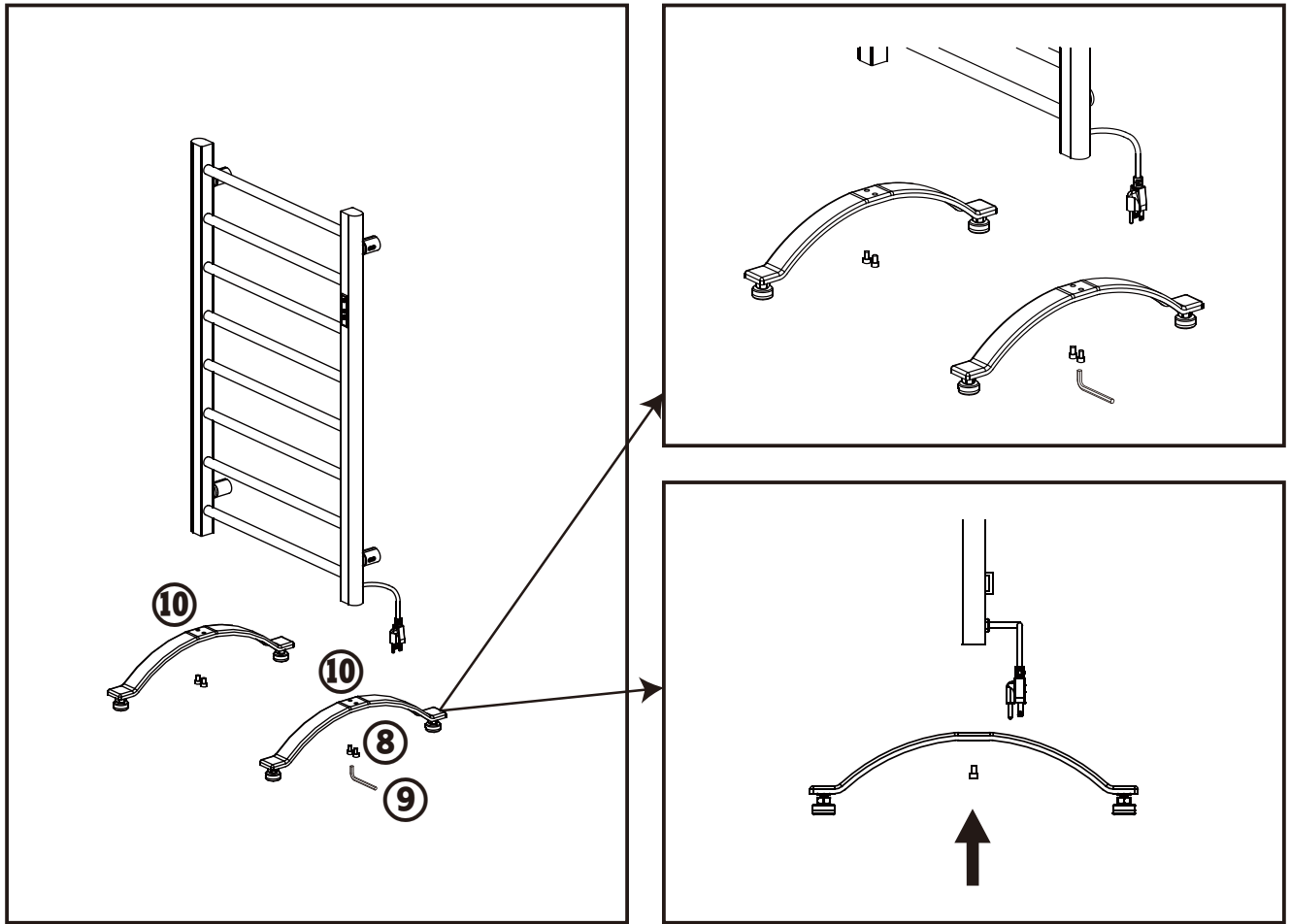
5. Befestigen Sie den Handtuchhalter an der Wandaufhängung.

Done



## Installationsmethode 2

Schrauben Sie die Schraube durch das Landungsgestell in den Hauptkörper des Produkts und ziehen Sie sie mit dem Schraubenschlüssel fest.



## Bedienungsanleitung

### 1. Grundlegende Anweisungen

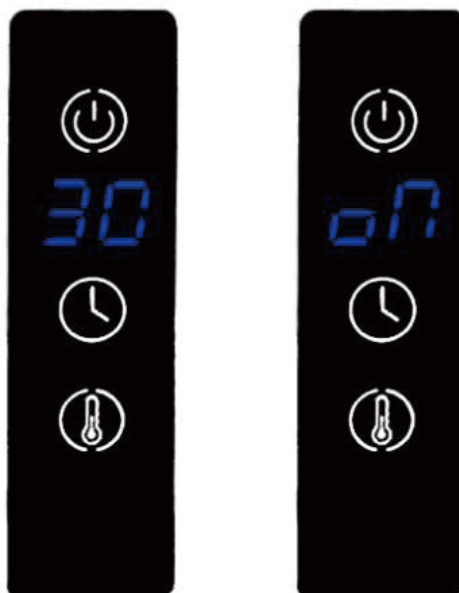
- 1.1 Stromversorgungsspezifikation: AC120V/60Hz
- 1.2 Einstellbarer Temperaturbereich: 30~60°C
- 1.3 Zeitsteuerung: 1-8 Stunden

### 2. Beschreibung der Digitalanzeige

- 2.1 Ausschaltzustand: Die Digitalanzeige zeigt nichts an, wie in der Abbildung gezeigt.




- 2.2 Einschalten: Einstellbarer Temperaturbereich 30 °C-60 °C, einstellbare Zeitdauer 1-8 Stunden und normalerweise offen (EIN), wie abgebildet.






2.3 Heizstatus: Das Gerät heizt (der blaue Punkt im roten Rahmen blinkt), wie in der Abbildung gezeigt.



### 3. Bedienungsanleitung.

3.1 Ein-/Ausschalten: Drücken Sie kurz  , um das Gerät einzuschalten und in den Startzustand zu versetzen, drücken Sie erneut kurz, um in den Abschaltzustand zu gelangen.

3.2 Zeiteinstellung: Drücken Sie kurz  , damit die Digitalanzeige blinkt, stellen Sie die Zeit in 1-Stunden-Schritten bis zu 8 Stunden ein, drücken Sie erneut kurz  , um das Wort ON anzuzeigen (ON bedeutet normalerweise geöffnet, die Heizung hat keine Zeitbegrenzung und wird nur von der eingestellten Temperatur beeinflusst). Drücken Sie  erneut kurz, um zu 1 Stunde zurückzukehren. Nach einer Einstellzeit von 5 Sekunden wechselt das Gerät ohne weitere Bedienung in den Betriebszustand, und die Digitalanzeige hört auf zu blinken. Nach Ablauf der Heizzeit schaltet sich das Gerät automatisch aus.

## Erforderliche Angaben zu elektrischen Einzelraumheizgeräten

Modellkennung(en):850-222V90					
Angabe	Symbol	Wert	Einheit	Angabe	Einheit
<b>Wärmeleistung</b>				<b>Art des Wärmeleistungs- /Raumtemperaturreglers (bitte eine Möglichkeit auswählen)</b>	
Nennwärmeleistung	$P_{nom}$	0,200	kW	Einstufige Wärmeleistung, keine Raumtemperaturkontrolle	[ja]
Mindestwärmeleistung (Richtwert)	$P_{min}$	0,183	kW	Zwei oder mehr manuelle Stufen, keine Raumtemperaturkontrolle	[ja]
Maximale kontinuierliche Wärmeleistung	$P_{max.c}$	0,218	kW	Raumtemperaturregler mit mechanischem Thermostat	[nein]
<b>Leistungsaufnahme</b>				Mit elektronischem Raumtemperaturregler	[nein]
Im Aus-Zustand	$P_o$	0,06	W	Elektronischer Raumtemperaturregler mit Tageszeitregelung	[nein]
Im Bereitschaftszustand	$P_{sm}$	0,06	W	Elektronischer Raumtemperaturregler mit Wochentagsregelung	[nein]
Im Leerlaufzustand	$P_{idle}$	0,06	W	<b>Sonstige Regelungsoptionen (Mehrfachnennungen möglich)</b>	
Im vernetzten Bereitschaftsbetrieb	$P_{nsm}$	N/A	W	Raumtemperaturregler mit Präsenzerkennung	[nein]
				Raumtemperaturregler mit Erkennung offener Fenster	[nein]
Bereitschaftszustand mit Informations- oder Statusanzeige			[nein]	Fernbedienungsoption	[nein]
Raumheizungs- Jahresnutzungsgrad im aktiven Betrieb	$\eta_{s,on}$	N/A	%	Adaptive Regelung des Heizbeginns	[nein]
				Betriebszeitbegrenzung	[ja]
				Schwarzkugelsensor	[nein]
				Selbstlernfunktion	[nein]
				Regelungsgenauigkeit	[nein]
Kontaktangaben	Importeur/Hersteller/REP: MH Handel GmbH Wendenstraße 309 D-20537 Hamburg Germany IN CHINA HERGESTELLT				

Los siguientes símbolos se utilizan a lo largo de este documento para indicar instrucciones de seguridad.

SÍMBOLO	SIGNIFICADO/DESCRIPCIÓN
	<p><b>ADVERTENCIA/PRECAUCIÓN</b> Se debe seguir una instrucción de seguridad adecuada o se debe tener precaución ante un posible peligro.</p>
	<p><b>TIERRA DE PROTECCIÓN (TIERRA)</b> Para identificar cualquier terminal destinada a la conexión a un conductor externo para la protección contra descargas eléctricas en caso de avería, o el terminal de un electrodo de tierra de protección.</p>
	<p><b>VOLTAJE PELIGROSO</b> Para indicar los peligros derivados de voltajes peligrosos.</p>
	<p><b>SUPERFICIE CALIENTE</b> Para indicar que una superficie o un elemento marcado puede estar caliente y no debe tocarse sin precaución.</p>
	<p><b>PESADO</b> Este producto puede pesar más de 18 kg (40 lb) y se deben tomar precauciones y medidas para su elevación, traslado y colocación.</p>
	<p><b>ELIMINACIÓN DEL TERMOSTATO</b> El símbolo del contenedor tachado que aparece en su producto le recuerda que todos los productos eléctricos y electrónicos y las baterías deben llevarse a un punto de recogida selectiva al final de su vida útil. No deseche estos productos como residuos municipales sin clasificar. Devuelva los productos al punto de recogida para evitar posibles daños al medio ambiente o a la salud humana derivados de la eliminación incontrolada de residuos y para promover la reutilización sostenible de los recursos materiales. La información sobre la recogida está disponible en el distribuidor del producto, las autoridades locales responsables de los residuos o las organizaciones nacionales de responsabilidad del productor. Para obtener más información, consulte la información específica del país del producto.</p>

## INSTRUCCIONES IMPORTANTES

- Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimientos, si han recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de forma segura y comprenden los peligros que conlleva. Los niños no deben jugar con el aparato. Los niños no deben limpiar ni realizar tareas de mantenimiento sin supervisión.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante, su agente de servicio o personas con cualificación similar para evitar riesgos.
- **PRECAUCIÓN:** Para evitar cualquier peligro debido a un reinicio involuntario del interruptor térmico, este aparato no debe alimentarse a través de un dispositivo de conmutación externo, como un temporizador, ni conectarse a un circuito que sea encendido y apagado regularmente por la compañía eléctrica.
- Los medios de desconexión deben incorporarse al cableado fijo de acuerdo con las normas de cableado.
- **ADVERTENCIA:** Para evitar riesgos para los niños muy pequeños, este aparato debe instalarse de manera que el riel calefactor más bajo quede al menos a 600 mm del suelo.
- El toallero debe instalarse de manera que las personas que se encuentren en la bañera o la ducha no puedan tocar los interruptores ni otros controles.
- Estos productos están diseñados para uso exclusivo en interiores.
- **NO** se suba ni coloque peso excesivo sobre el calentador de toallas.
- **NO** coloque más de dos capas de toallas por barra.
- **NO** instale el calentador de toallas dentro o cerca de una ducha o chorro de agua, sauna o baño de vapor.
- **NO** introduzca objetos metálicos ni los dedos, ni siquiera temporalmente, en la zona donde está conectado el calentador de toallas.
- **NO** corte la alimentación eléctrica ni desconecte directamente el regulador.
- **EVITE** el contacto con cualquier producto químico o alcohol.
- **ADVERTENCIA:** Para evitar posibles riesgos de incendio. La esquina inferior derecha/izquierda del calentador de toallas contiene el calentador, el termostato y las conexiones eléctricas. Para evitar cualquier peligro para los niños pequeños, este aparato fijado a la pared debe instalarse de manera que el riel calefactor más bajo de la pared quede al menos a 600 mm del suelo, y el aparato independiente debe mantenerse alejado de los niños.
- **CUIDADO Y MANTENIMIENTO:** un lavado periódico con agua tibia y un paño suave y húmedo mantendrá el acabado de alta calidad de su toallero durante muchos años. Bajo ninguna circunstancia se deben utilizar lejía doméstica, detergentes, abrillantadores abrasivos, lana de acero u otros productos de limpieza en estos productos.
- **PRECAUCIÓN:** Para proporcionar una protección continua contra el riesgo de

descarga eléctrica, conecte el aparato únicamente a una toma de corriente con conexión a tierra adecuada. Los toalleros eléctricos cumplen con los requisitos de **UL499 CSA C22.2 N.º 60335-1 y E60335-2-43**.

- **ADVERTENCIA:** Este aparato está destinado únicamente al secado de textiles lavados en agua.

### Ilustración Instrucciones



**Este producto debe ser instalado eléctricamente por un ingeniero cualificado de acuerdo con los códigos eléctricos regionales locales. Antes de intentar la instalación o el mantenimiento, desconecte el suministro eléctrico.**

El calentador de toallas eléctrico tiene la clasificación IPX4, aunque se debe tener en cuenta la posición prevista del calentador de toallas y la conexión del suministro eléctrico. Se aplican las siguientes instrucciones de seguridad:

- Adecuado para un suministro de 230 V, conexión de tres cables, potencia nominal de 200 W.
- Este producto es pesado y puede ser necesario que lo levanten dos personas.
- Antes de empezar, compruebe la situación y la orientación.

#### **MODELOS CON CABLE DE CONEXIÓN:**

Los modelos con cable de conexión se suministran con un enchufe NEMA 5-15P moldeado específico.

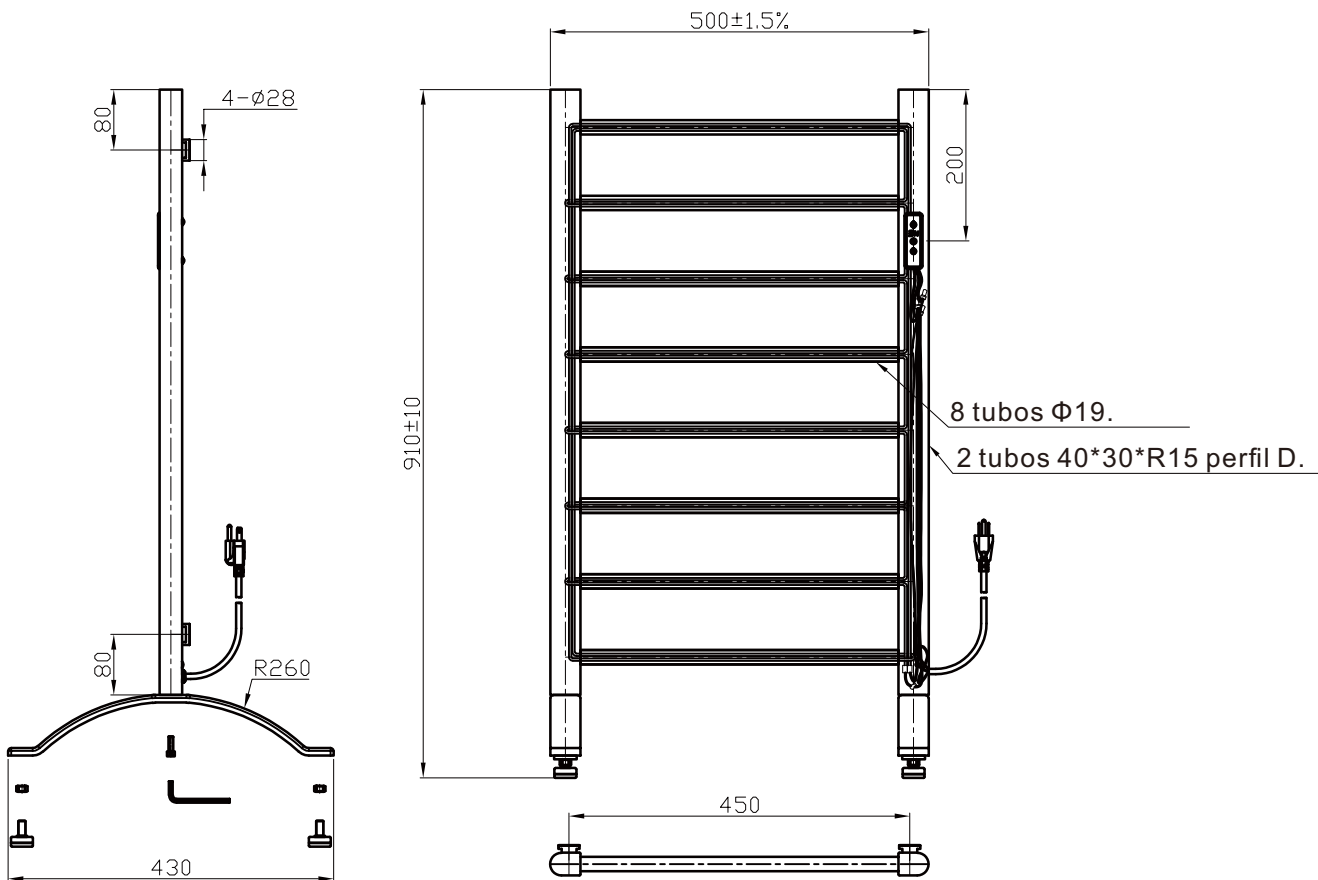
Asegúrese de que la toma de corriente esté situada a una distancia adecuada del toallero y de que esté instalada de acuerdo con las normas eléctricas regionales.

El toallero debe conectarse a una toma de corriente con conexión a tierra.

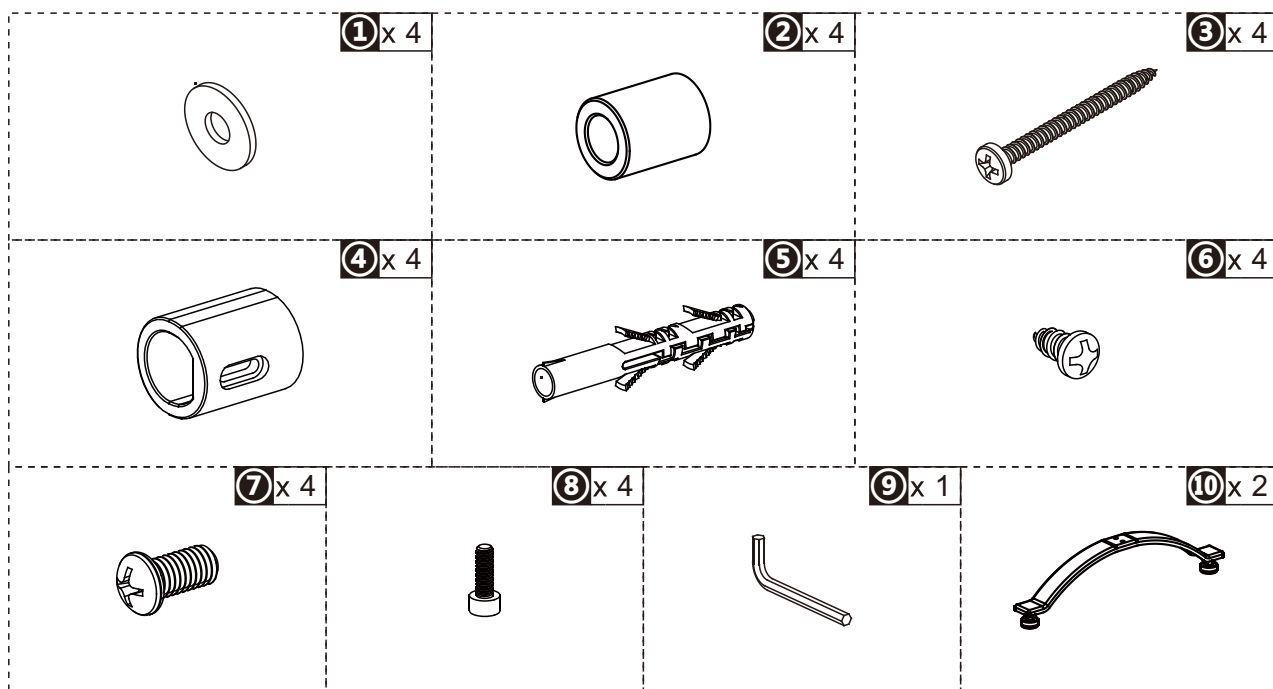
- Desconecte el suministro tirando con cuidado del cuerpo del enchufe.
- No maltrate el cable de alimentación.
- Se proporciona un cable de alimentación corto para reducir los riesgos derivados de enredarse o tropezar con un cable más largo.
- No se recomienda el uso de cables alargadores.

**Lea todas las instrucciones antes de usar.**

Compruebe que dispone de todas las piezas según la lista de embalaje que figura a continuación. Póngase en contacto con su distribuidor si alguna pieza está dañada o falta.



**Contenido de la caja:**



**Montaje:****Paso A:**

Decida dónde se va a instalar el secador de toallas. Asegúrese de que la pared pueda soportar el peso del estante y las toallas mojadas colgadas. Las paredes de ladrillo u hormigón son ideales. Si el secador se va a montar sobre placas de yeso, debe fijarse con vigas de madera.

**Paso B:**

Siga las instrucciones de la última página.

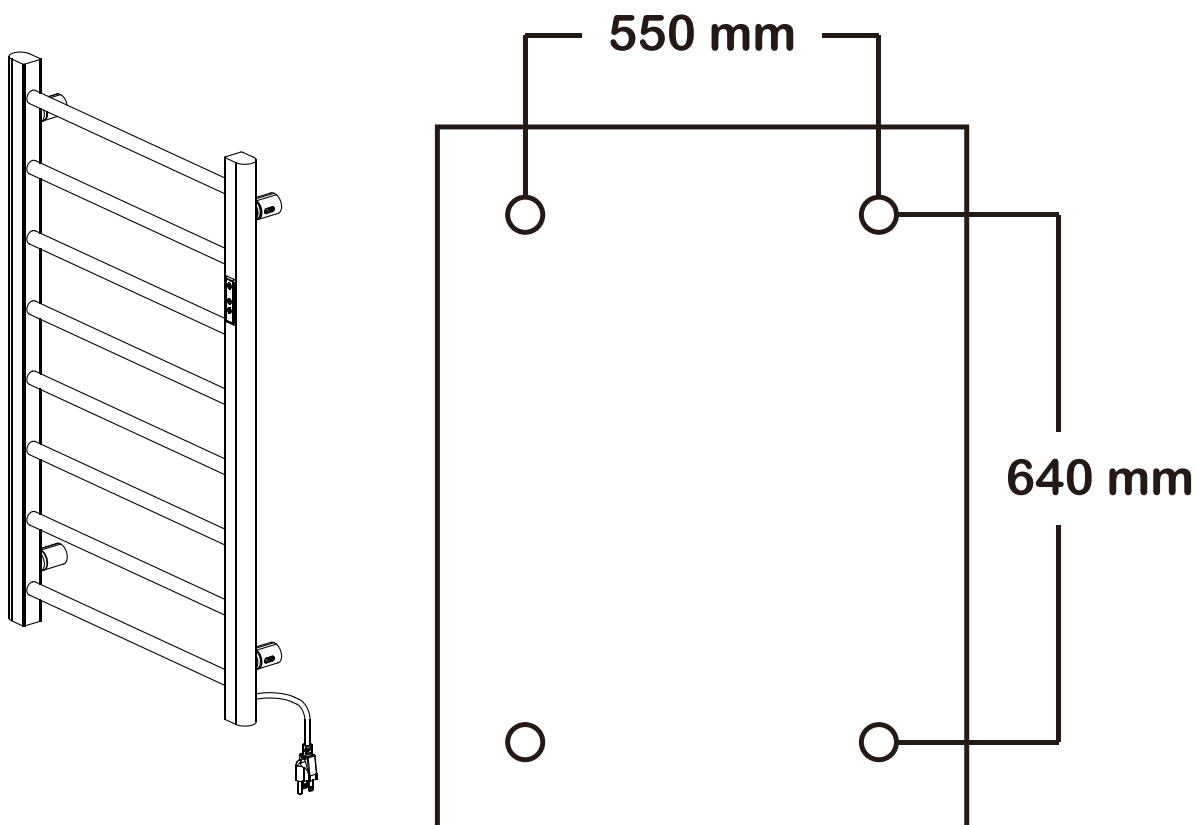
NOTA: Las medidas indicadas son aproximadas. El instalador debe comprobar las posiciones finales de los agujeros que se van a taladrar con el propio producto y no basarse únicamente en estas dimensiones.

**Instalación:**

No se suba al radiador toallero.

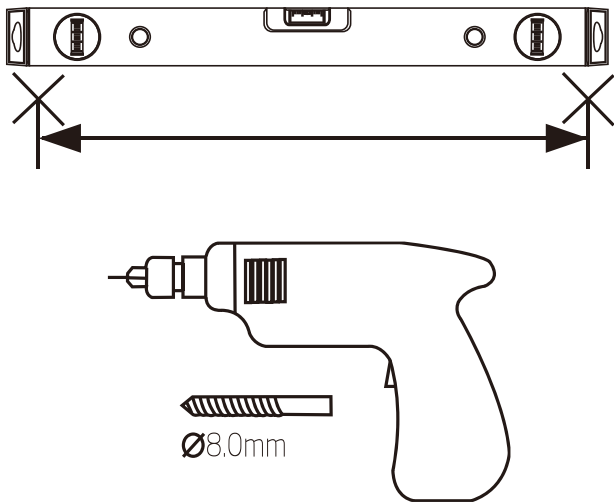
**Consejos para el cuidado:**

La unidad debe estar apagada mientras se limpia. La forma más fácil de eliminar la suciedad, los restos de cal y otros depósitos es con agua y jabón. Aclare y pule con un paño o una toalla de rizo. Evite los detergentes en polvo o limpiadores que contengan abrasivos, ácidos o amoníaco.



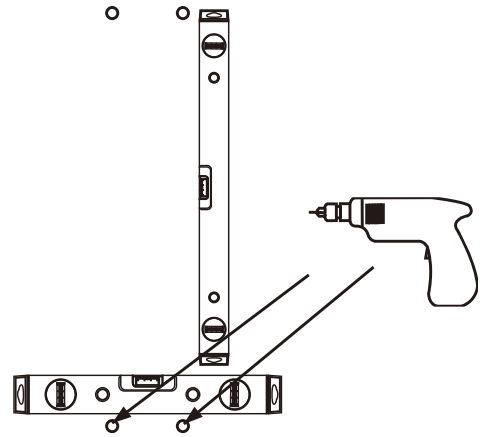
**Determine la ubicación del colgante.**

01



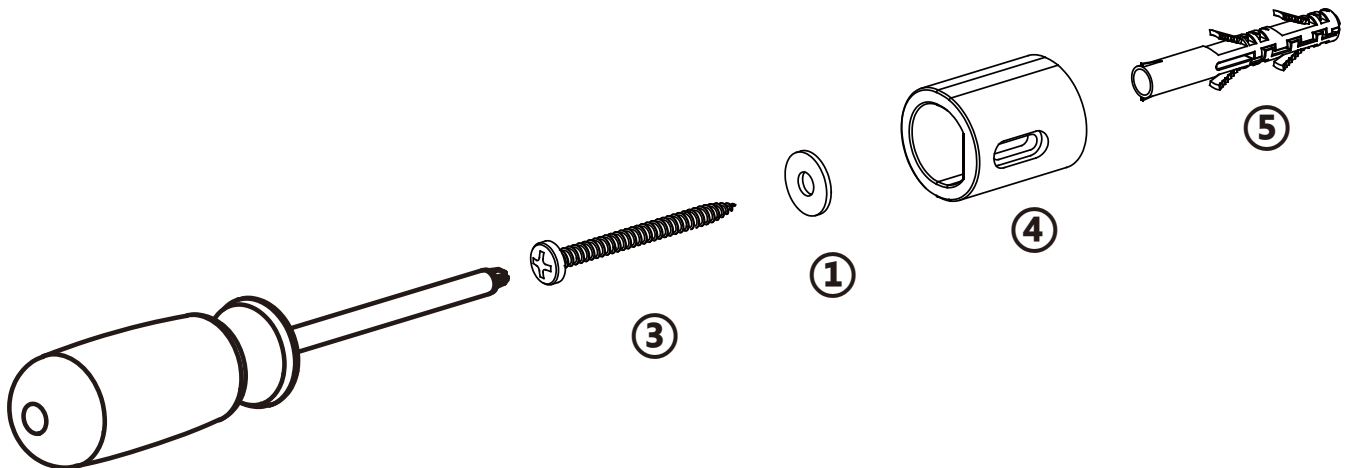
1. Prepare una broca de 8 mm.

02



2. Perfore en la posición determinada.

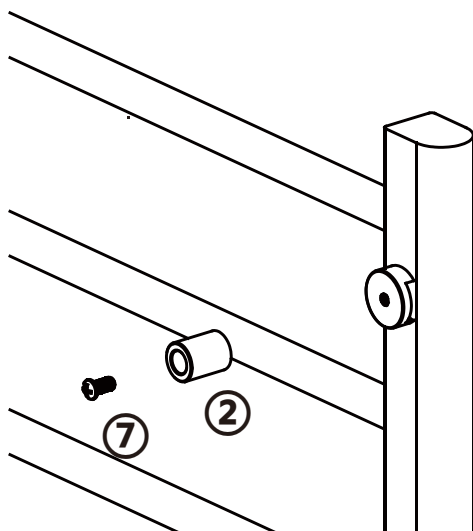
03



3. Instale los accesorios en la pared en el orden que se muestra.

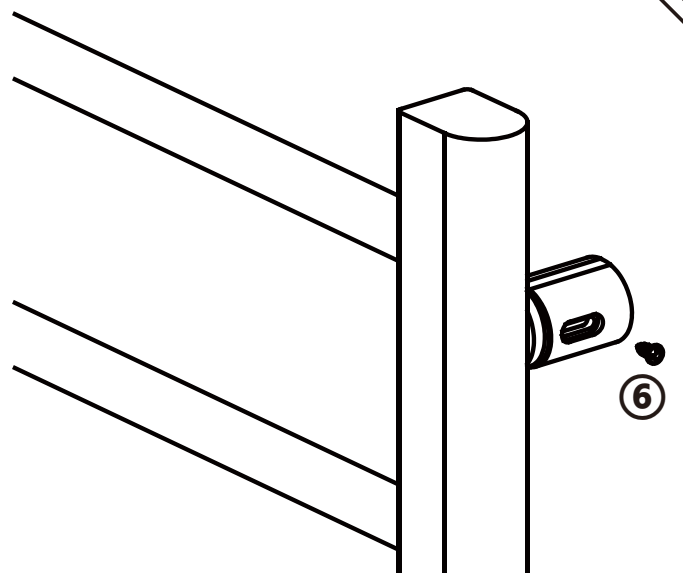
4. Instale el núcleo del soporte de pared en el toallero.

04



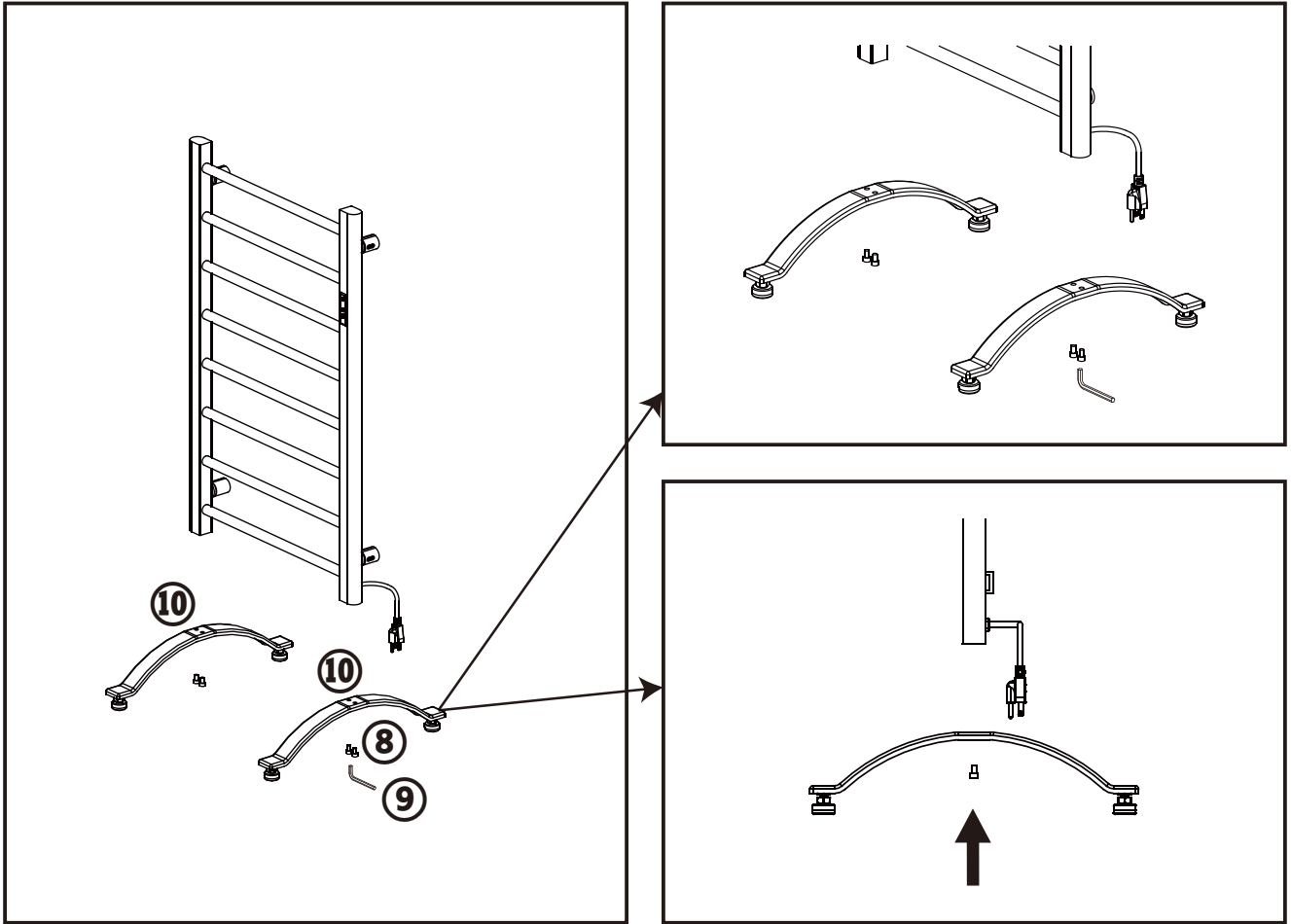
5. Conecte el toallero al colgante de pared.

Done



**Método de instalación 2**

Atornille el tornillo a través del chasis de aterrizaje en el cuerpo principal del producto y apriete con la llave.



## Instrucciones de funcionamiento

### 1. Instrucciones básicas

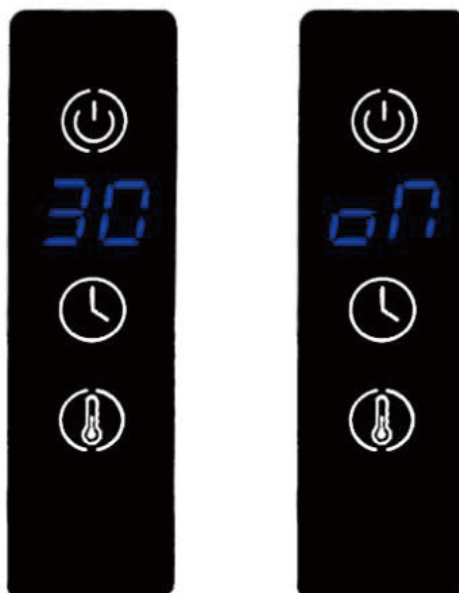
- 1.1 Especificaciones de la fuente de alimentación: CA 120 V/60 Hz.
- 1.2 Rango de temperatura de ajuste: 30-60 °C.
- 1.3 Tiempo de temporización: 1-8 horas.

### 2. Descripción de la pantalla digital

- 2.1 Estado de apagado: la pantalla digital no se muestra, como se muestra en la figura.




- 2.2 Encendido: rango de temperatura ajustable de 30 °C a 60 °C, tiempo de temporización ajustable de 1 a 8 horas y normalmente abierto (ON), como se muestra.






2.3 Estado de calentamiento: el dispositivo está calentando (el punto azul en el marco rojo parpadea), como se muestra en la figura.



### 3. Instrucciones de funcionamiento.

3.1 Encendido/apagado: pulse brevemente  para encender el dispositivo y entrar en el estado de arranque, pulse brevemente de nuevo para entrar en el estado de apagado.

3.2 Ajuste del temporizador: pulse brevemente  para que el tubo digital parpadee, avance 1 hora, ajuste el tiempo hasta 8 horas, pulse brevemente  de nuevo para que se muestre la palabra ON (ON significa estado normalmente abierto, la calefacción no tiene límite de tiempo y solo se ve afectada por la temperatura establecida). Pulse de nuevo  brevemente para volver a 1 hora. Después de configurarlo durante 5 segundos, entrará en el estado de funcionamiento sin necesidad de realizar ninguna operación, y el tubo digital dejará de parpadear. Cuando finalice el tiempo de calentamiento, el dispositivo se apagará automáticamente.

## Requisitos de información para los calefactores eléctricos locales

Identificador(es) del modelo: 850-222V90					
Artículo	Símbolo	Valor	Unidad	Artículo	Unidad
<b>Salida de calor</b>			<b>Tipo de salida de calor/control de temperatura ambiente (seleccione uno)</b>		
Potencia calorífica nominal	$P_{nom}$	0,200	kW	Salida de calor de una sola etapa y sin control de temperatura ambiente	[sí]
Potencia calorífica mínima (indicativa)	$P_{min}$	0,183	kW	Dos o más etapas manuales, sin control de temperatura ambiente	[sí]
Máxima salida de calor continuo	$P_{max.c}$	0,218	kW	Con termostato mecánico control temperatura ambiente	[no]
<b>Consumo de energía</b>			Con control electrónico de la temperatura ambiente		
En modo apagado	$P_0$	0,06	W	Control electrónico de temperatura ambiente más temporizador de día	[no]
En modo de espera	$P_{sm}$	0,06	W	Control electrónico de temperatura ambiente más temporizador semanal	[no]
En modo inactivo	$P_{idle}$	0,06	W	<b>Otras opciones de control (múltiples selecciones posibles)</b>	
En espera de red	$P_{nsm}$	N/A	W	Control de temperatura ambiente, con detección de presencia	[no]
				Control de la temperatura ambiente, con detección de ventana abierta	[no]
Modo de espera con visualización de información o estado			[no]	Opción de control de distancia	[no]
Eficiencia energética estacional de la calefacción en modo activo	$\eta_{s,on}$	N/A	%	Control de arranque adaptativo	[no]
				Limitación del tiempo de trabajo	[sí]
				Sensor de bombilla negra	[no]
				Funcionalidad de autoaprendizaje	[no]
				Precisión del control	[no]
Datos de contacto	Importador/Fabricante/REP: Spanish Aosom, S.L. C/ Roc Gros, N° 15. 08550, Els Hostalets de Balenyà, Spain. B66295775 atencioncliente@aosom.es TEL: 931294512 HECHO EN CHINA				

Os símbolos a seguir são usados ao longo deste documento para instruções de segurança.

SÍMBOLO	SIGNIFICADO/DESCRIÇÃO
	<b>ADVERTÊNCIA/CUIDADO</b> Uma instrução de segurança apropriada deve ser seguida ou existe um perigo potencial.
	<b>TERRA DE PROTEÇÃO (TERRA)</b> Para identificar qualquer terminal destinado à ligação a um condutor externo para proteção contra choques elétricos em caso de falha, ou o terminal de um eletrodo de terra de proteção.
	<b>TENSÃO PERIGOSA</b> Para indicar riscos decorrentes de tensões perigosas.
	<b>SUPERFÍCIE QUENTE</b> Para indicar que uma superfície ou item marcado pode estar quente e não deve ser tocado sem cuidado.
	<b>PESADO</b> Este produto pode pesar mais de 18 kg (40 lbs) e devem ser tomadas precauções e providências para o seu levantamento, movimentação e posicionamento.
	<b>ELIMINAÇÃO DO TERMÓSTATO</b> O símbolo da lixeira com uma cruz sobre ela no seu produto lembra que todos os produtos elétricos e eletrônicos e baterias devem ser levados para coleta seletiva no final de sua vida útil. Não descarte esses produtos como lixo municipal não separado. Devolva os produtos para coleta para evitar possíveis danos ao meio ambiente ou à saúde humana decorrentes do descarte descontrolado de resíduos e para promover a reutilização sustentável de recursos materiais. Informações sobre coleta estão disponíveis no revendedor do produto, nas autoridades locais de resíduos ou nas organizações nacionais de responsabilidade do produtor. Para mais informações, consulte as informações específicas do país do produto.

## INSTRUÇÕES IMPORTANTES

- Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimentos, desde que tenham recebido supervisão ou instruções sobre a utilização do aparelho de forma segura e compreendam os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção pelo utilizador não devem ser efectuadas por crianças sem supervisão.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante, pelo seu agente de assistência técnica ou por pessoas com qualificações semelhantes, de modo a evitar qualquer perigo.
- **CUIDADO:** Para evitar riscos devido ao reinício inadvertido do disjuntor térmico, este aparelho não deve ser alimentado através de um dispositivo de comutação externo, como um temporizador, nem ligado a um circuito que seja regularmente ligado e desligado pela rede elétrica.
- Os meios de desconexão devem ser incorporados na instalação elétrica fixa, de acordo com as normas de instalação elétrica.
- **ADVERTÊNCIA:** Para evitar riscos para crianças muito pequenas, este aparelho deve ser instalado de forma que o trilho aquecido mais baixo fique a pelo menos 600 mm acima do chão.
- O trilho para toalhas deve ser instalado de forma que os interruptores e outros controles não possam ser tocados por uma pessoa na banheira ou no chuveiro.
- Estes produtos destinam-se apenas a utilização em interiores.
- **NÃO** se apoie nem coloque peso excessivo sobre o aquecedor de toalhas.
- **NÃO** coloque mais do que duas camadas de toalhas por barra.
- **NÃO** instale o aquecedor de toalhas dentro ou perto de um chuveiro ou jato de água, sauna ou banho turco.
- **NÃO** insira objetos metálicos ou dedos, mesmo que temporariamente, na área onde o aquecedor de toalhas está ligado.
- **NÃO** corte a energia, conduza diretamente para parar a regulação.
- **EVITE** o contacto com qualquer produto químico ou álcool.
- **ADVERTÊNCIA:** Para evitar possíveis riscos de incêndio. O canto inferior direito/esquerdo do aquecedor de toalhas contém o aquecedor, o termóstato e as ligações elétricas. Para evitar riscos para crianças muito pequenas, este aparelho fixado na parede deve ser instalado de forma a que o trilho aquecido mais baixo na parede fique pelo menos 600 mm acima do chão, e o aparelho independente deve ser mantido longe das crianças.
- **CUIDADOS E MANUTENÇÃO:** uma lavagem periódica com água morna e um pano macio húmido irá manter o acabamento de alta qualidade do seu aquecedor de toalhas por muitos anos. Em nenhuma circunstância se deve usar lixívia doméstica, detergentes, polidores abrasivos, palha de aço ou outros agentes de limpeza nestes produtos.

- **CUIDADO:** Para proporcionar proteção contínua contra o risco de choque elétrico, ligue apenas a uma fonte de alimentação devidamente ligada à terra. Os toalheiros elétricos estão em conformidade com: os requisitos da **UL499 CSA C22.2 N.º 60335-1 e E60335-2-43**.
- **ADVERTÊNCIA** - Este aparelho destina-se apenas à secagem de têxteis lavados em água.

### Ilustração Instruções



**Este produto deve ser instalado eletricamente de acordo com os códigos elétricos regionais locais por um engenheiro qualificado. Antes de tentar a instalação ou manutenção, desligue a alimentação elétrica.**

O aquecedor elétrico de toalhas tem classificação IPX4, embora seja necessário ter em consideração a posição pretendida do aquecedor de toalhas e a ligação da alimentação elétrica. Aplicam-se as seguintes instruções de segurança:

- Adequado para alimentação de 230 V, ligação de três fios, potência nominal de 200 W.
- Este produto é pesado e pode ser necessário duas pessoas para o levantar.
- Antes de começar, certifique-se da situação e orientação.

#### **MODELOS COM CABO LIGADO:**

Os modelos com cabo ligado são fornecidos com uma ficha NEMA 5-15P moldada dedicada.

Certifique-se de que a tomada está disponível e posicionada a uma distância adequada do toalheiro e instalada de acordo com os códigos elétricos regionais.

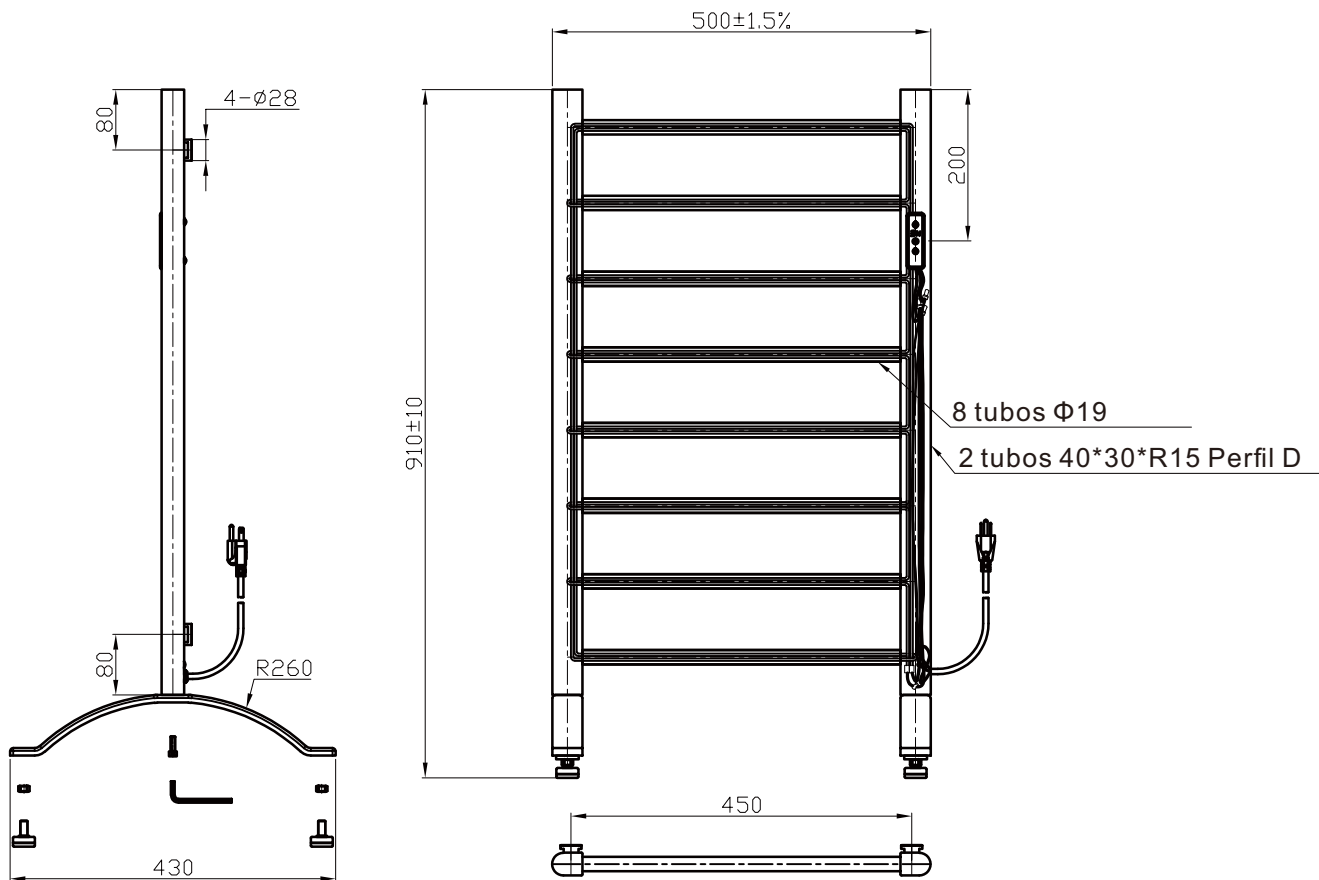
O toalheiro deve ser ligado a uma tomada com ligação à terra.

- Desligue da alimentação puxando cuidadosamente o corpo da ficha.
- Não utilize o cabo de alimentação de forma inadequada.
- É fornecido um cabo de alimentação curto para reduzir os riscos resultantes de se enrolar ou tropeçar num cabo mais longo.
- Não é recomendada a utilização de cabos de extensão.

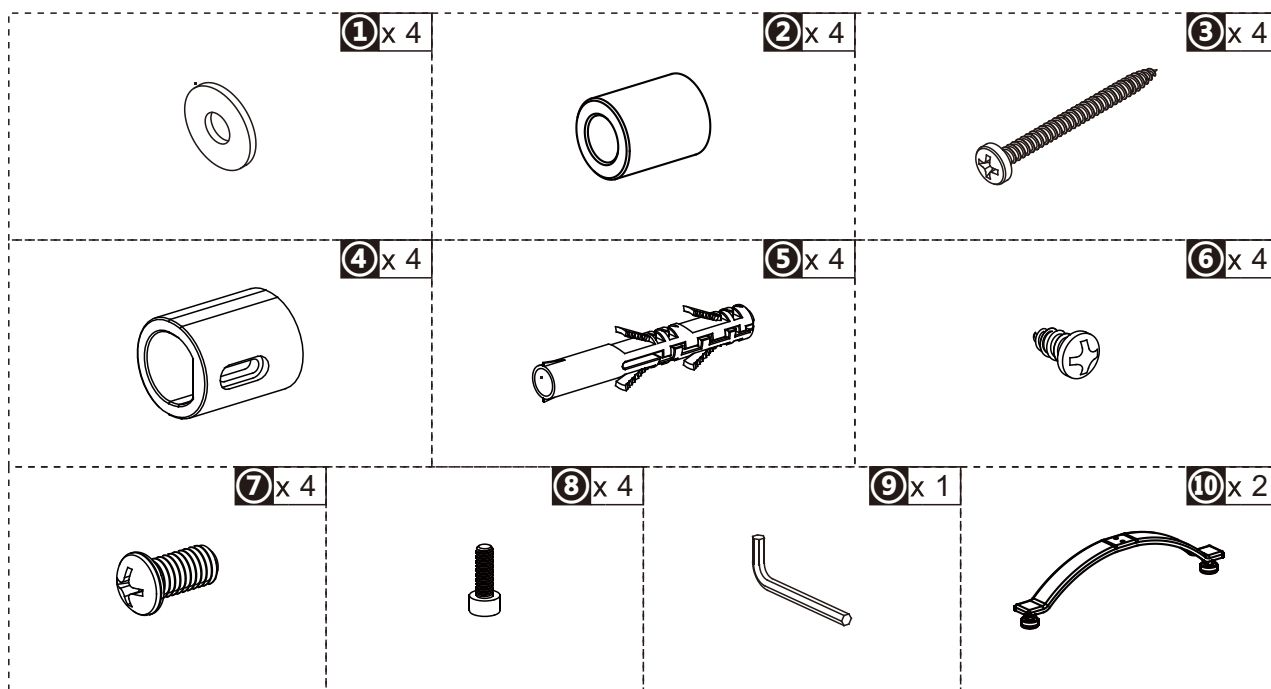
Leia todas as instruções antes de utilizar.

Verifique se tem todas as peças de acordo com a lista de embalagem abaixo.

Contacte o seu revendedor se alguma peça estiver danificada ou em falta.



**Conteúdo da caixa:**



**Montagem:****Passo A:**

Decida onde o secador de toalhas será instalado. Certifique-se de que a parede suporta o suporte e as toalhas molhadas penduradas. Paredes de tijolo ou betão são ideais. Se o secador for montado em gesso cartonado, deve ser fixado com vigas de madeira.

**Passo B:**

Siga as instruções na última página.

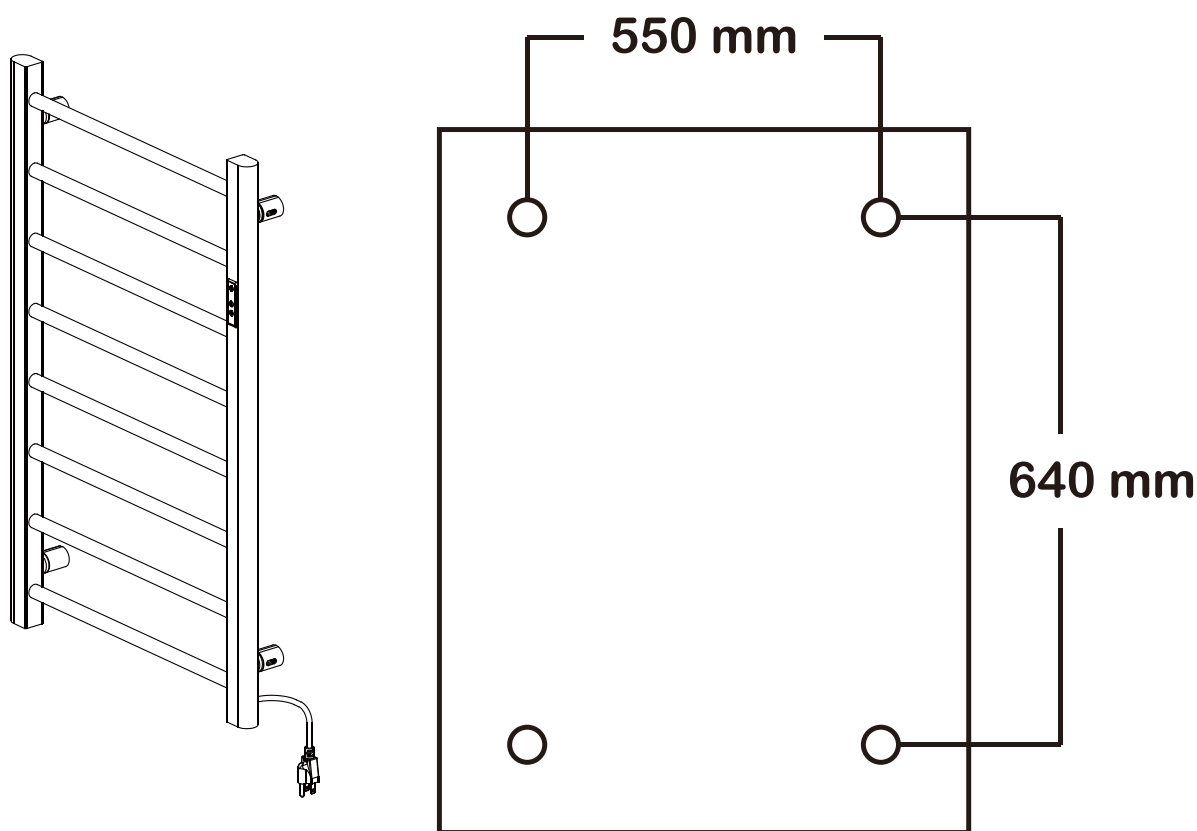
**ATENÇÃO** As medidas apresentadas são aproximadas. O instalador deve verificar as posições finais dos orifícios a perfurar com o próprio produto e não confiar apenas nestas dimensões.

**Instalação:**

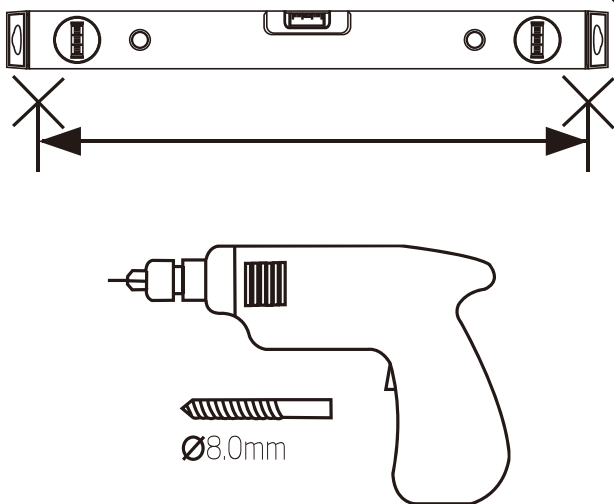
Não suba no radiador de toalhas.

**Conselhos para cuidados:**

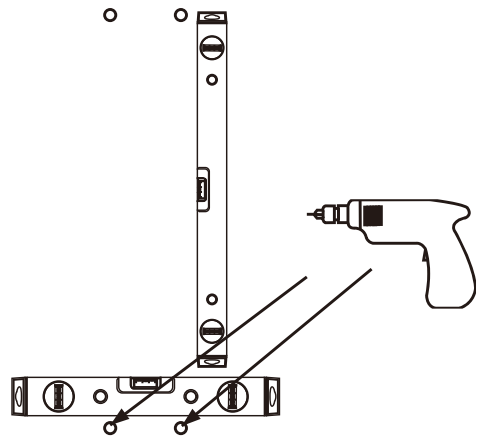
A unidade deve ser desligada durante a limpeza. A maneira mais fácil de remover sujeira, calcário e outros depósitos é com água e sabão. Enxágue e polir com um pano ou toalha felpuda. Evite usar pó de esfregar ou produtos de limpeza que contenham abrasivos, ácido ou amônia.



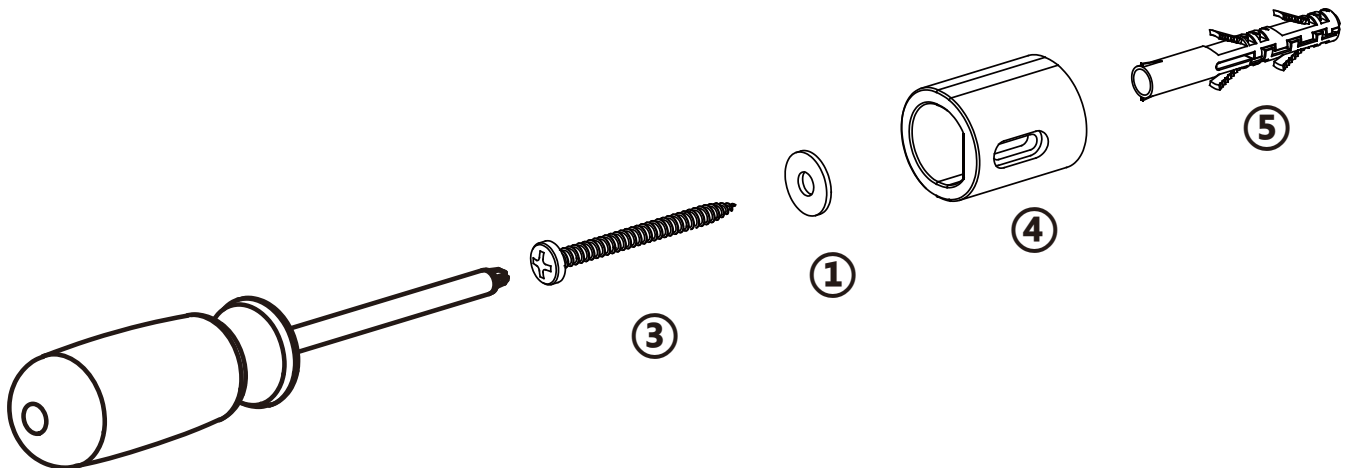
**Determine a localização do pendente**

**01**

1. Prepare uma broca de 8 mm

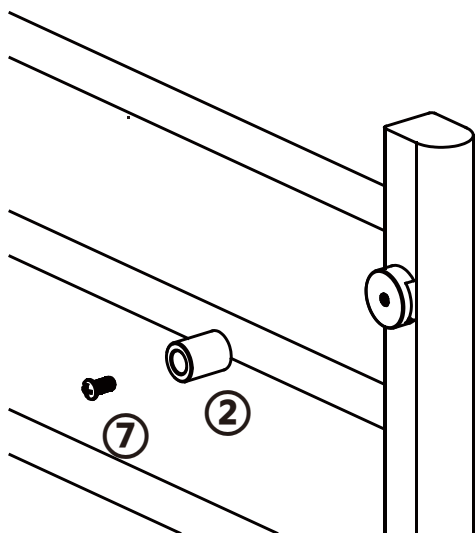
**02**

2. Perfure na posição determinada.

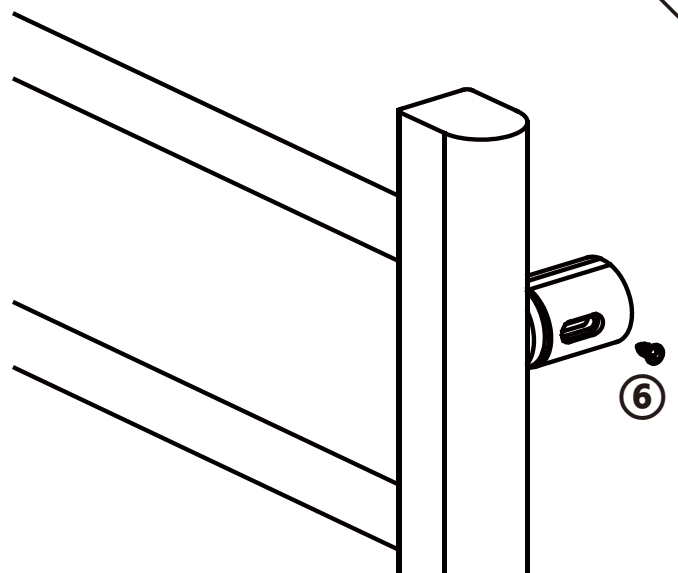
**03**

3. Instale os acessórios na parede na sequência mostrada

4. Instale o suporte de parede no toalheiro

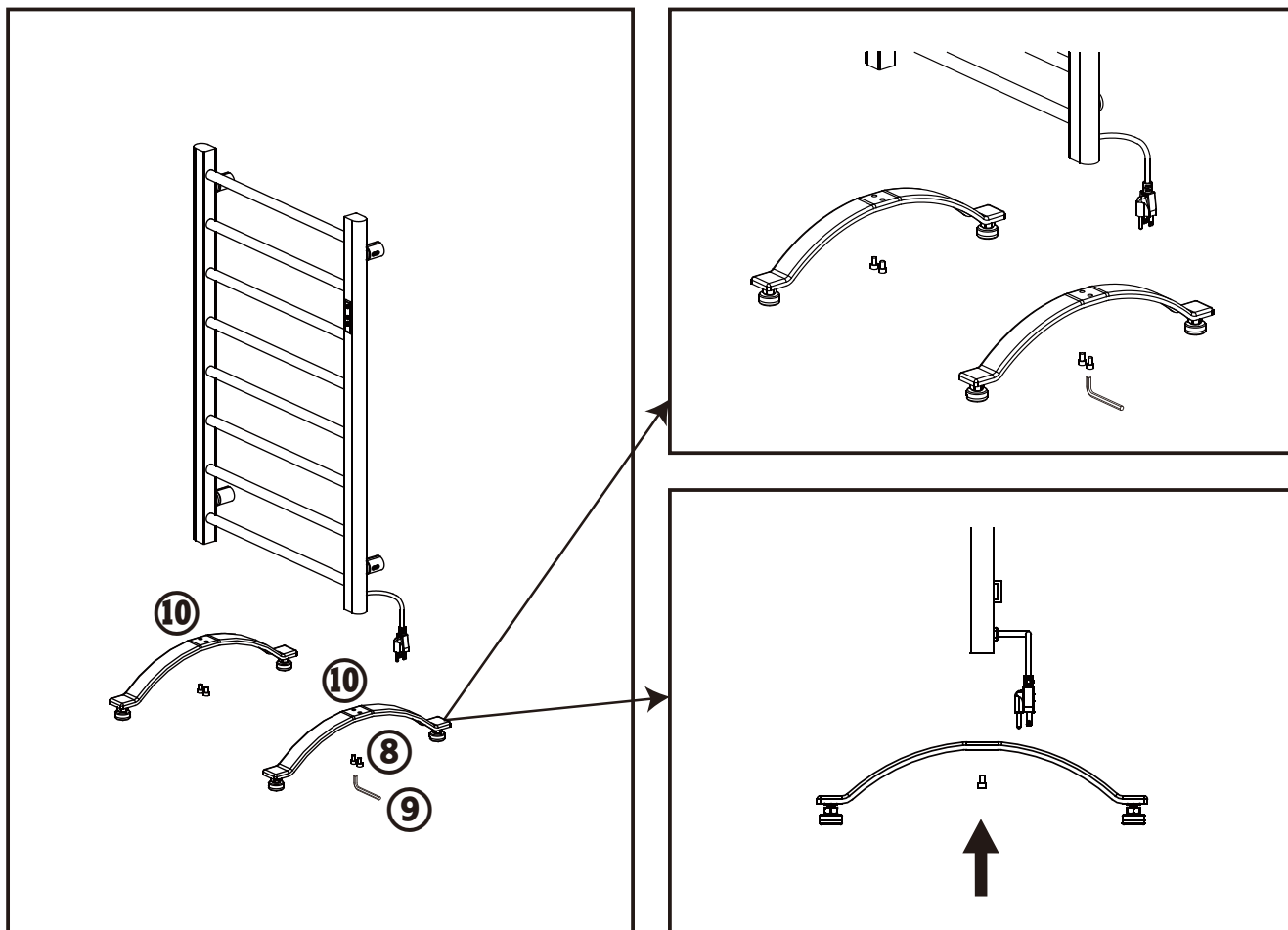
**04**

5. Ligue o toalheiro ao pendente de parede

**Done**

### Método de instalação 2

Aparafuse o parafuso através do chassis de aterragem no corpo principal do produto e aperte com a chave inglesa.



## Instruções de operação

### 1. Instruções básicas

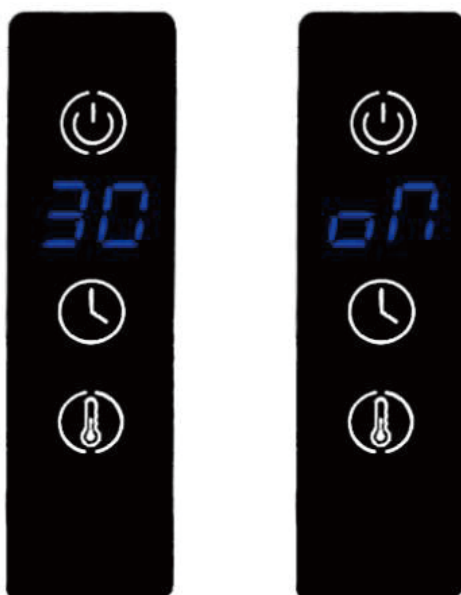
- 1.1 Especificação da fonte de alimentação: AC120V/60Hz
- 1.2 Faixa de temperatura de configuração: 30~60°C
- 1.3 Tempo de temporização: 1-8 horas

### 2. Descrição do visor digital

- 2.1 Estado de desligamento: o visor digital não exibe nada, conforme mostrado na figura.




- 2.2 Ligar: intervalo de temperatura ajustável 30°C-60°C, tempo de temporização ajustável 1-8 horas e normalmente aberto (ON), conforme mostrado.






2.3 Estado de aquecimento: o dispositivo está a aquecer (o ponto azul na moldura vermelha pisca), conforme mostrado na figura.



### 3. Instruções de operação.

3.1 Ligar/desligar: pressione rapidamente  para ligar o dispositivo e entrar no estado de inicialização, pressione novamente para entrar no estado de desligamento.

3.2 Configuração do tempo: pressione rapidamente  para que o tubo digital pisque, avance 1 hora, defina o tempo até 8 horas, pressione novamente  para exibir a palavra ON (ON significa estado normalmente aberto, o aquecimento não tem limite de tempo e é afetado apenas pela temperatura definida). Pressione novamente  por um curto período para retornar a 1 hora. Após configurá-lo por 5 segundos, ele entrará no estado de funcionamento sem operação e o tubo digital irá parar de piscar. Quando o tempo de aquecimento terminar, o dispositivo irá desligar automaticamente.

## Requisitos de informação para os aquecedores de ambiente locais eléctricos

Identificador(es) do(s) modelo(s): 850-222V90					
Item	Símbolo	Valor	Unit	Item	Unit
<b>Produção de calor</b>			<b>Tipo de saída de calor/ temperatura ambiente controlo (seleccionar um)</b>		
Produção mínima de calor (indicativo)	$P_{nom}$	0,200	kW	Saída de calor de estágio único e não controle de temperatura ambiente	[Sim]
Máximo contínuo saída de calor	$P_{min}$	0,183	kW	Dois ou mais estágios manuais, não controle de temperatura ambiente	[Sim]
Potencia calorífica Máxima continua	$P_{max.c}$	0,218	kW	Com sala de termostato mecânico controle de temperatura	[Não]
<b>Consumo de energia</b>			Com temperatura ambiente eletrônica ao controle		
No modo desligado	$P_0$	0,06	W	Controle eletrônico de temperatura ambiente mais timer diurno	[Não]
No modo de espera	$P_{sm}$	0,06	W	Controle eletrônico de temperatura ambiente mais temporizador de semana	[Não]
No modo inativo	$P_{idle}$	0,06	W	<b>Outras opções de controle (múltiplas seleções possíveis)</b>	
Em espera na rede	$P_{nsm}$	N/A	W	Controle de temperatura ambiente, com detecção de presença	[Não]
				Controlo da temperatura ambiente, com deteção de janela aberta	[Não]
Modo de espera com visualização de informações ou estado			[Não]	Opção de controlo da distância	[Não]
Eficiência energética sazonal do aquecimento ambiente em modo ativo	$\eta_{s,on}$	N/A	%	Controlo de arranque adaptativo	[Não]
				Limitação do tempo de trabalho	[Sim]
				Sensor de lâmpada preta	[Não]
				Funcionalidade de auto-aprendizagem	[Não]
				Precisão do controlo	[Não]
Detalhes do contato:	IMPORTADOR: SPANISH AOSOM, S.L C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALETES DE BALENYÀ TEL: 931294512 (SEG-SEX DAS 7:30H ÀS 16:30H) INFO@AOSOM.PT WWW.AOSOM.PT				

I seguenti simboli sono utilizzati in tutto il documento per le istruzioni di sicurezza.

SIMBOLO	SIGNIFICATO/DESCRIZIONE
	<p><b>AVVERTENZA/ATTENZIONE</b> È necessario seguire le istruzioni di sicurezza appropriate o prestare attenzione a un potenziale pericolo.</p>
	<p><b>TERRA DI PROTEZIONE (TERRA)</b> Per identificare qualsiasi terminale destinato al collegamento a un conduttore esterno per la protezione contro le scosse elettriche in caso di guasto, o il terminale di un elettrodo di terra di protezione (messa a terra).</p>
	<p><b>TENSIONE PERICOLOSA</b> Per indicare i pericoli derivanti da tensioni pericolose.</p>
	<p><b>SUPERFICIE CALDA</b> Per indicare che una superficie o un elemento contrassegnato può essere caldo e non deve essere toccato senza prestare attenzione.</p>
	<p><b>PESANTE</b> Questo prodotto può pesare più di 18 kg (40 libbre) ed è necessario prestare attenzione e prendere le dovute precauzioni per il sollevamento, lo spostamento e il posizionamento.</p>
	<p><b>SMALTIMENTO DEL TERMOSTATO</b> Il simbolo del bidone della spazzatura barrato sul prodotto ricorda che tutti i prodotti elettrici ed elettronici e le batterie devono essere smaltiti separatamente al termine del loro ciclo di vita. Non smaltire questi prodotti come rifiuti urbani indifferenziati. Restituire i prodotti al centro di raccolta per evitare possibili danni all'ambiente o alla salute umana derivanti dallo smaltimento incontrollato dei rifiuti e per promuovere il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali. Le informazioni sulla raccolta sono disponibili presso il rivenditore del prodotto, le autorità locali competenti in materia di rifiuti o le organizzazioni nazionali responsabili dei produttori. Per ulteriori informazioni, consultare le informazioni specifiche del prodotto per il proprio Paese.</p>

## ISTRUZIONI IMPORTANTI

- Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini a partire dagli 8 anni di età e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza, a condizione che abbiano ricevuto supervisione o istruzioni sull'uso dell'apparecchio in modo sicuro e che comprendano i pericoli connessi. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere effettuate da bambini senza supervisione.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal produttore, dal suo agente di assistenza o da persone analogamente qualificate, al fine di evitare un pericolo.
- **ATTENZIONE:** Per evitare pericoli dovuti al ripristino involontario del dispositivo di protezione termica, questo apparecchio non deve essere alimentato tramite un dispositivo di commutazione esterno, come un timer, né collegato a un circuito che viene regolarmente acceso e spento dall'azienda elettrica.
- I dispositivi di scollegamento devono essere integrati nel cablaggio fisso in conformità con le norme di cablaggio.
- **AVVERTENZA:** per evitare pericoli per i bambini molto piccoli, questo apparecchio deve essere installato in modo che la barra riscaldata più bassa si trovi ad almeno 600 mm dal pavimento.
- Il portasciugamani deve essere installato in modo che gli interruttori e gli altri comandi non possano essere toccati da una persona nella vasca da bagno o nella doccia.
- Questi prodotti sono destinati esclusivamente all'uso in ambienti interni.
- **NON** salire sul scaldasalviette né appoggiarvi pesi eccessivi.
- **NON** appendere più di due strati di asciugamani per barra.
- **NON** installare il portasciugamani all'interno o in prossimità di docce o getti d'acqua, saune o bagni turchi.
- **NON** inserire oggetti metallici o le dita, nemmeno temporaneamente, nell'area in cui è collegato lo scaldasalviette.
- **NON** interrompere l'alimentazione elettrica per arrestare direttamente la regolazione.
- **EVITARE** il contatto con qualsiasi prodotto chimico o alcol.
- **AVVERTENZA:** per evitare possibili rischi di incendio. L'angolo in basso a destra/sinistra dello scaldasalviette contiene il riscaldatore, il termostato e i collegamenti elettrici. Al fine di evitare pericoli per i bambini molto piccoli, questo apparecchio fissato alla parete deve essere installato in modo che il binario riscaldato più basso sulla parete si trovi ad almeno 600 mm dal pavimento, mentre quello indipendente deve essere tenuto lontano dalla portata dei bambini.
- **CURA E MANUTENZIONE:** un lavaggio periodico con acqua calda e un panno morbido inumidito manterrà la finitura di alta qualità del vostro scaldasalviette per molti anni. In nessun caso si devono utilizzare su questi prodotti candeggina domestica, detersivi, lucidanti abrasivi, lana d'acciaio o altri prodotti per la pulizia.
- **ATTENZIONE:** per garantire una protezione continua contro il rischio di scosse

elettriche, collegare solo a una presa di corrente con messa a terra adeguata. Gli scaldasalviette elettrici sono conformi ai requisiti delle norme **UL499 CSA C22.2 n. 60335-1 e E60335-2-43**.

- **AVVERTENZA** - Questo apparecchio è destinato esclusivamente all'asciugatura di tessuti lavati in acqua.

### Istruzioni illustrative



**Questo prodotto deve essere installato elettricamente in conformità con le norme elettriche regionali locali da un tecnico qualificato. Prima di procedere all'installazione o alla manutenzione, spegnere l'alimentazione elettrica.**

Lo scaldasalviette elettrico è classificato IPX4, ma è necessario prestare attenzione alla posizione prevista dello scaldasalviette e al collegamento dell'alimentazione elettrica. Si applicano le seguenti istruzioni di sicurezza:

- Adatto per alimentazione a 230 V, collegamento a tre fili, potenza nominale 200 W.
- Questo prodotto è pesante e potrebbe essere necessario l'intervento di due persone per sollevarlo.
- Prima di iniziare, verificare la situazione e l'orientamento.

### MODELLI CON CAVO DI ALIMENTAZIONE:

I modelli con cavo di alimentazione sono dotati di una spina NEMA 5-15P dedicata.

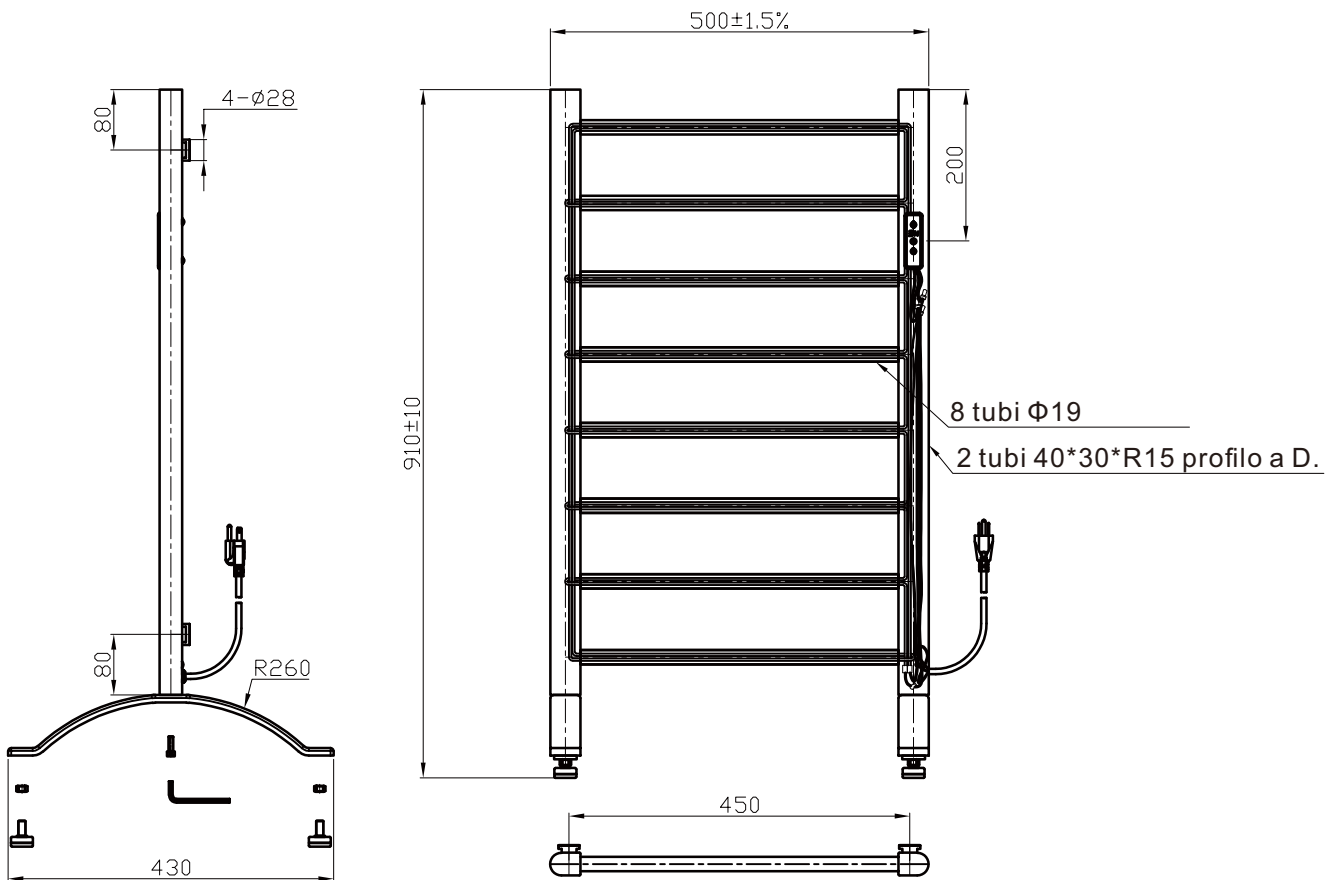
Assicurarsi che la presa sia disponibile e posizionata a una distanza adeguata dal portasciugamani e installata in conformità con le norme elettriche regionali.

Il portasciugamani deve essere collegato a una presa con messa a terra.

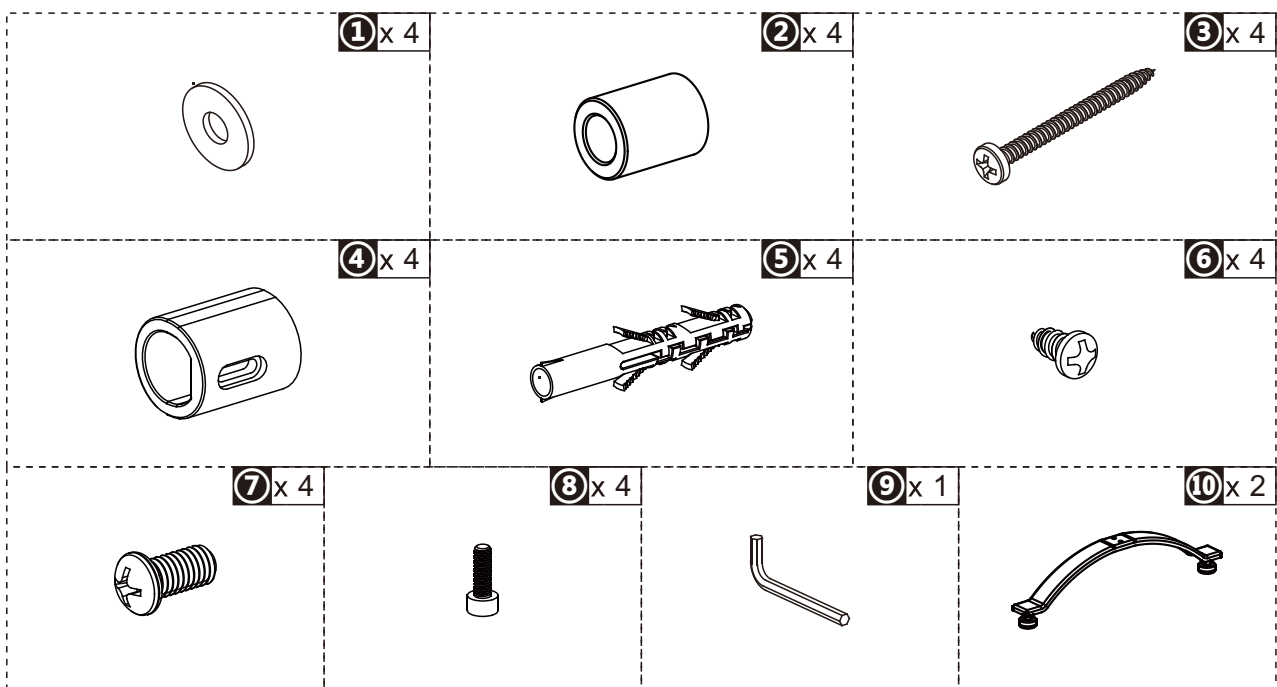
- Scollegare dall'alimentazione tirando con cautela il corpo della spina.
- Non abusare del cavo di alimentazione.
- Viene fornito un cavo di alimentazione corto per ridurre i rischi derivanti dall'aggrovigliarsi o dall'inciampare in un cavo più lungo.
- L'uso di prolunghe non è raccomandato.

## Leggere tutte le istruzioni prima dell'uso.

Verificare di avere tutti i componenti elencati nella lista di imballaggio riportata di seguito. Contattare il rivenditore se qualche componente è danneggiato o mancante.



## Contenuto della confezione:



**Montaggio:****Fase A:**

Decidere dove installare lo scaldasalviette. Assicurarsi che la parete sia in grado di sostenere il portasciugamani e gli asciugamani bagnati appesi. Le pareti in mattoni o cemento sono ideali. Se l'asciugamani deve essere montato su cartongesso, deve essere fissato con travetti di legno.

**Fase B:**

Seguire le istruzioni riportate nell'ultima pagina.

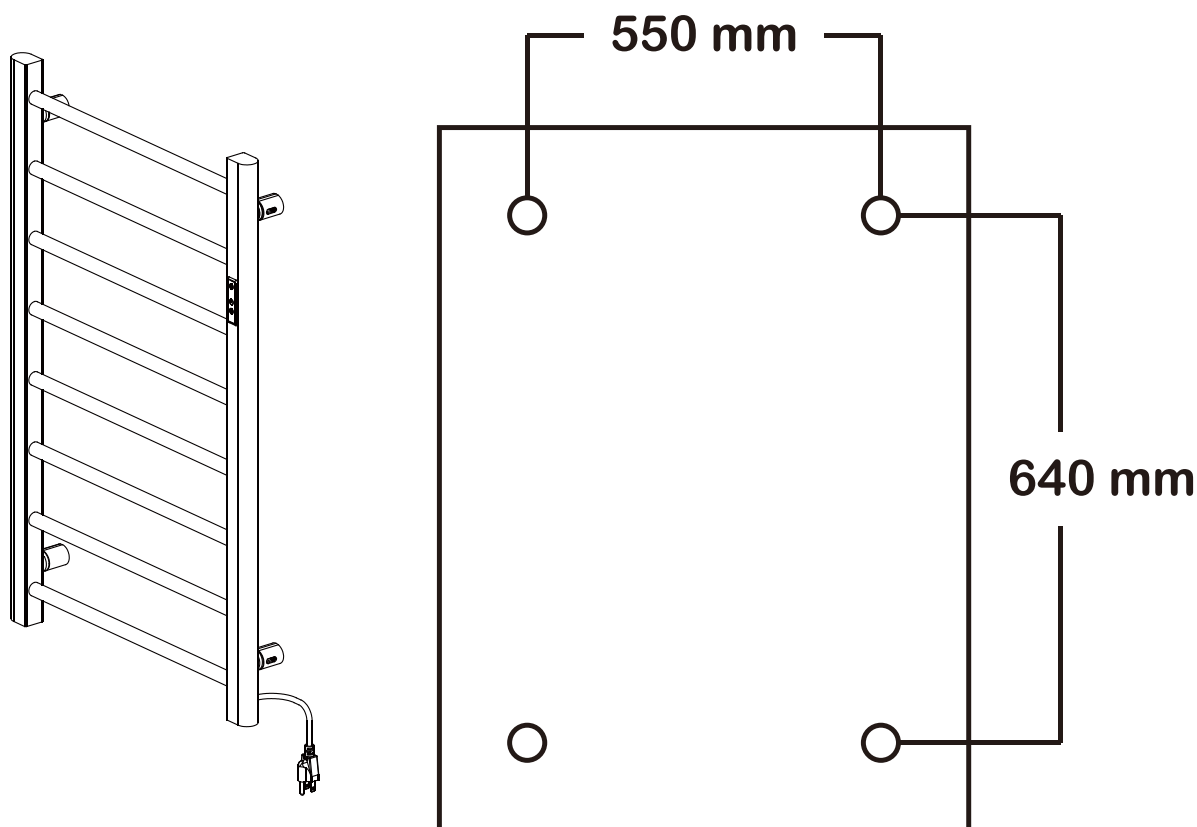
**NOTA BENE** Le misure indicate sono approssimative. L'installatore deve verificare la posizione finale dei fori da praticare con il prodotto stesso e non basarsi esclusivamente su queste dimensioni.

**Installazione:**

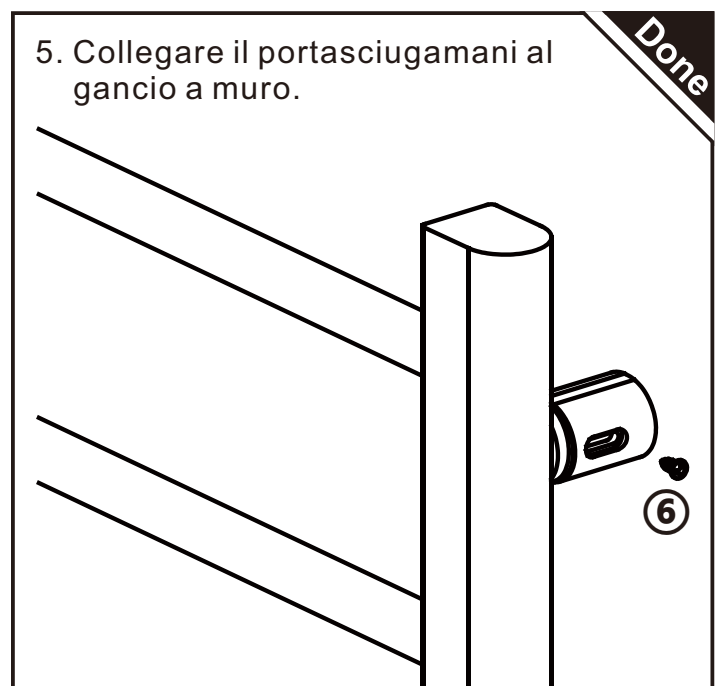
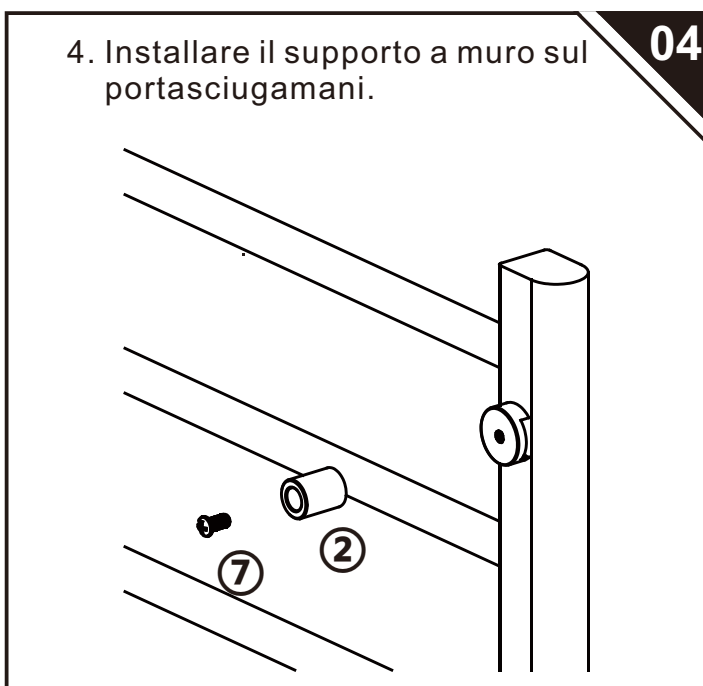
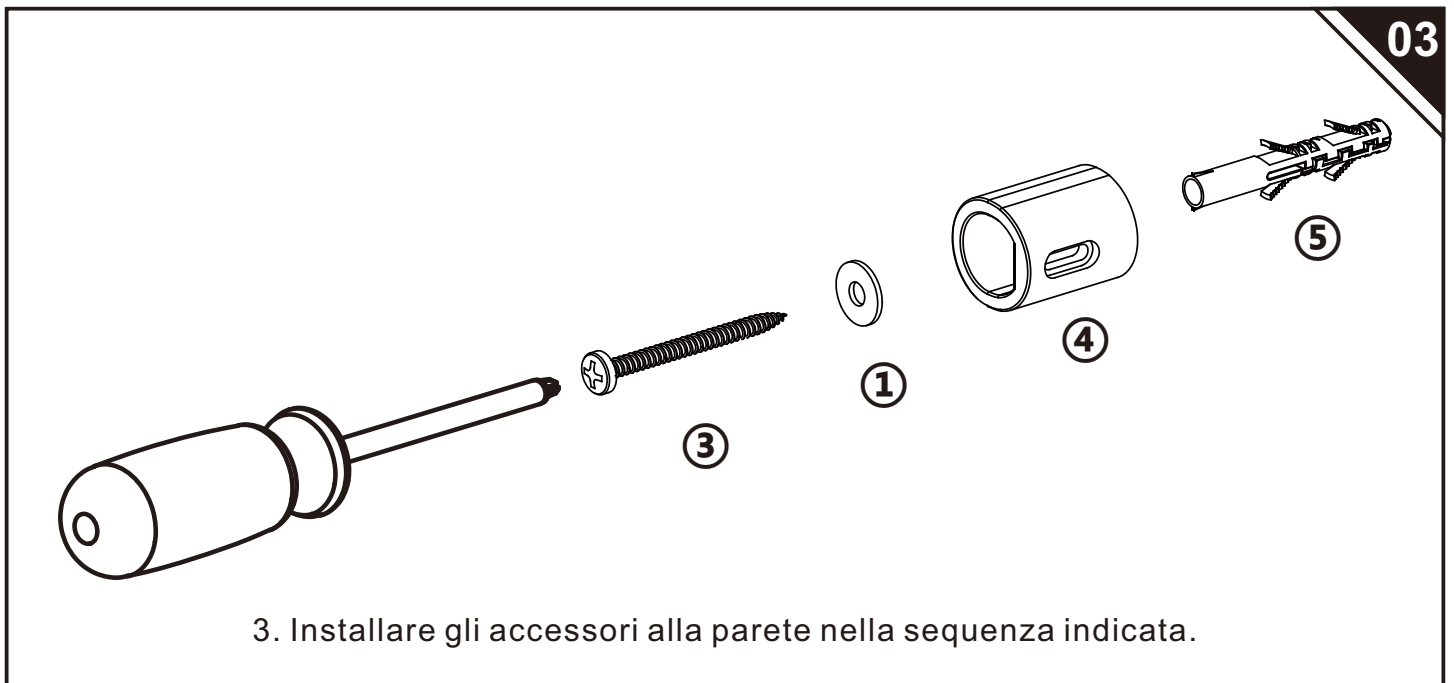
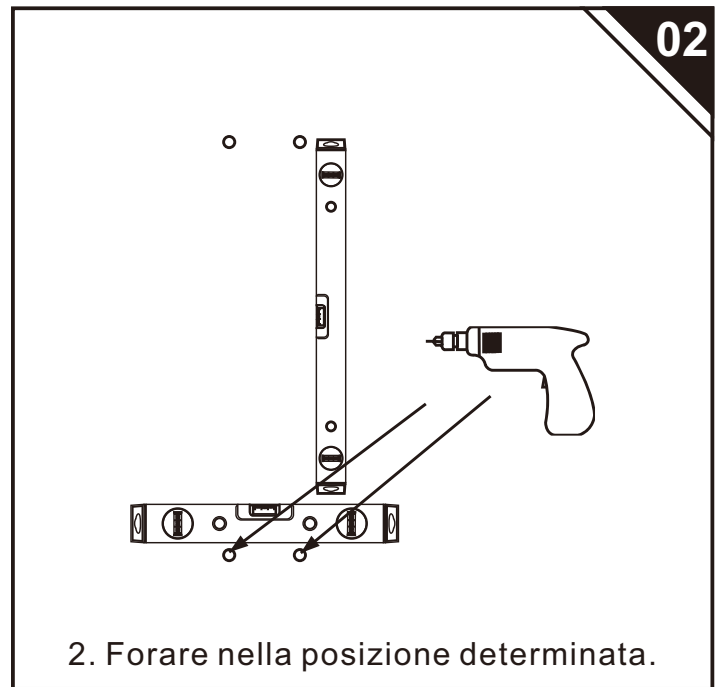
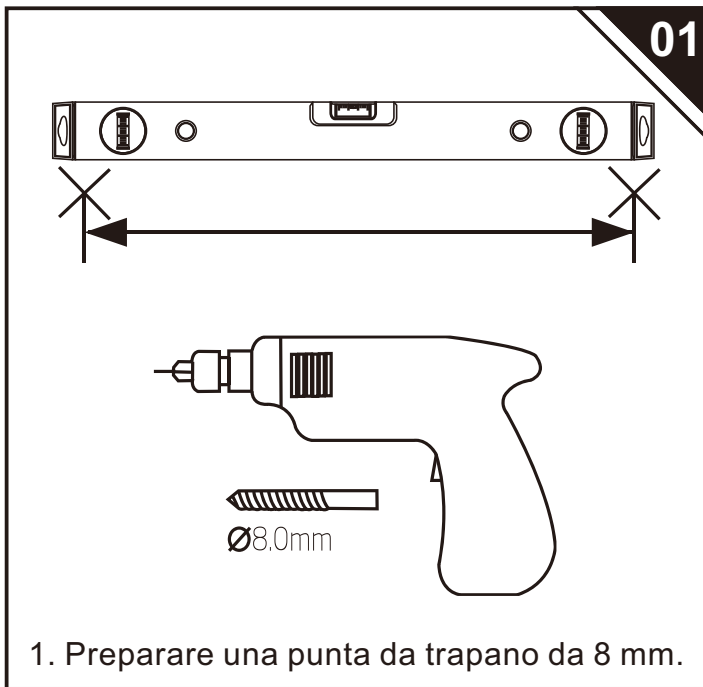
Non salire sul radiatore scaldasalviette.

**Consigli per la cura:**

L'unità deve essere spenta durante la pulizia. Il modo più semplice per rimuovere sporco, calcare e altri depositi è con acqua e sapone. Risciacquare e lucidare con un panno o una spugna. Evitare polveri abrasive o detergenti che contengono sostanze abrasive, acidi o ammoniaci.

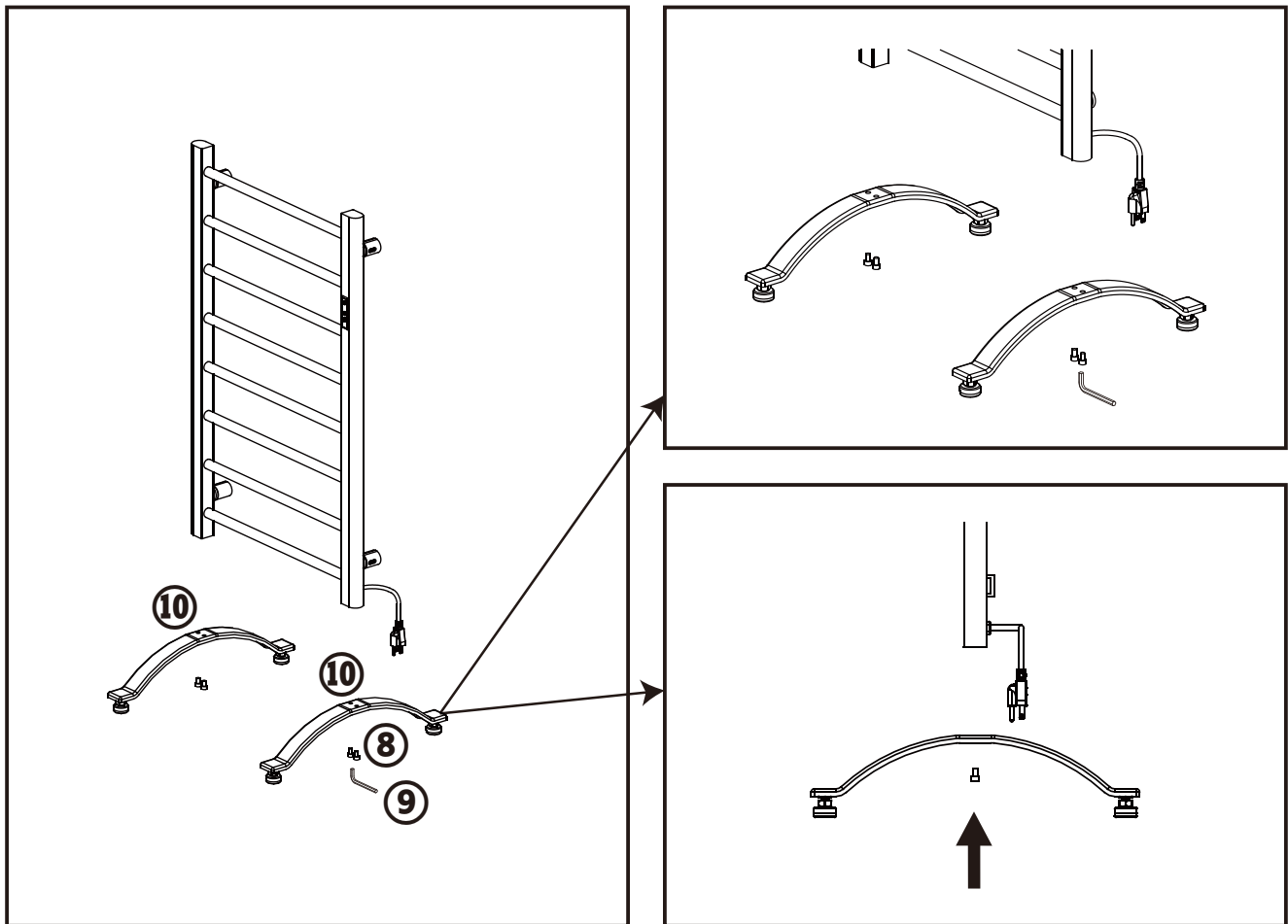


**Determinare la posizione del gancio**



**Metodo di installazione 2**

Avvitare la vite attraverso il telaio di appoggio nel corpo principale del prodotto e serrare con la chiave inglese.



## Istruzioni per l'uso

### 1. Istruzioni di base

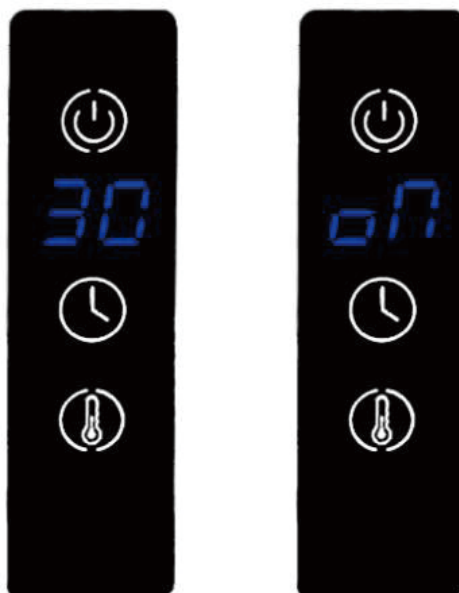
- 1.1 Specifiche di alimentazione: AC120V/60Hz
- 1.2 Intervallo di temperatura impostabile: 30~60°C
- 1.3 Tempo di temporizzazione: 1-8 ore

### 2. Descrizione del display digitale a tubo

2.1 Stato di spegnimento: il display digitale a tubo non visualizza nulla, come mostrato nella figura.




2.2 Accensione: intervallo di temperatura regolabile 30°C-60°C, tempo di temporizzazione regolabile 1-8 ore e normalmente aperto (ON) come mostrato.






2.3 Stato di riscaldamento: il dispositivo è in fase di riscaldamento (il punto blu nel riquadro rosso lampeggia), come mostrato nella figura.



### 3. Istruzioni per l'uso.

3.1 Accensione/spengimento: premere brevemente  per accendere il dispositivo e accedere allo stato di avvio, premere nuovamente brevemente per accedere allo stato di spegnimento.

3.2 Impostazione del timer: premere brevemente  per far lampeggiare il tubo digitale, con incrementi di 1 ora, impostare il tempo fino a 8 ore, premere nuovamente brevemente  per visualizzare la parola ON (ON significa stato normalmente aperto, il riscaldamento non ha limiti di tempo ed è influenzato solo dalla temperatura impostata). Premere nuovamente  per un breve periodo per tornare a 1 ora. Dopo averlo impostato per 5 secondi, entrerà nello stato di funzionamento senza operazione e il tubo digitale smetterà di lampeggiare; al termine del tempo di riscaldamento, il dispositivo si spegnerà automaticamente.

## Requisiti d'informazione per gli apparecchi di riscaldamento locali elettrici

Identificatore(i) del modello:850-222V90					
Oggetto	Simbolo	Valore	Unità	Oggetto	Unità
<b>Potenza termica</b>				<b>Tipo di potenza termica/controllo della temperatura ambiente (selezionare uno)</b>	
Potenza termica nominale	$P_{nom}$	0,200	kW	Emissione di calore monostadio e controllo della temperatura ambiente	[sì]
Potenza termica minima (indicativa)	$P_{min}$	0,183	kW	Due o più fasi manuali, senza controllo della temperatura ambiente	[sì]
Potenza termica massima continua	$P_{max.c}$	0,218	kW	Con controllo della temperatura ambiente del termostato meccanico	[no]
<b>Consumo di energia</b>				Con controllo elettronico della temperatura ambiente	
In modalità off	$P_o$	0,06	W	Controllo elettronico della temperatura ambiente e contaminuti giornaliero	[no]
In modalità standby	$P_{sm}$	0,06	W	Controllo elettronico della temperatura ambiente e contaminuti settimanale	[no]
In modalità inattiva	$P_{idle}$	0,06	W	<b>Altre opzioni di controllo (più selezioni possibile)</b>	
In standby di rete	$P_{nsm}$	N/A	W	Controllo della temperatura ambiente, con rilevamento di presenza	[no]
				Controllo della temperatura ambiente, con rilevamento della finestra aperta	[no]
Modalità standby con visualizzazione delle informazioni o dello stato			[no]	Opzione di controllo della distanza	[no]
Efficienza energetica stagionale per il riscaldamento degli ambienti in modalità attiva	$\eta_{s,on}$	N/A	%	Comando di avviamento adattativo	[no]
				Limitazione tempo di lavoro	[sì]
				Sensore a bulbo nero	[no]
				Funzionalità di autoapprendimento	[no]
				Precisione di controllo	[no]
Dettagli del contatto:	IMPORTATO DA/Produttore/REP: AOSOM Italy srl Centro Direzionale Milanofiori Strada 1 Palazzo F1 20057 Assago (MI) P.1.: 08567220960 FATTO IN CINA				

**UK**

If you have any questions, please contact our customer care center.

Our contact details are below:



0044-800-240-4004



enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:  
MH STAR UK LTD  
Unit 27, Perivale Park,  
Horsenden lane South  
Perivale, UB6 7RH  
MADE IN CHINA

**ES**

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente. Nuestros datos de contacto son los siguientes:



0034-931294512



atencioncliente@aosom.es

Importador/Fabricante/REP:  
Spanish Aosom, S.L.  
C/ Roc Gros, N° 15. 08550, Els Hostalets de Balenyà, Spain.  
B66295775  
atencioncliente@aosom.es  
TEL: 931294512  
HECHO EN CHINA

**FR**

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle.

Nos coordonnées sont les suivantes:



0033-1-84166106



aosom@mhfrance.fr

Importé par/Fabricant/REP:  
MH France  
2,rue Maurice Hartmann  
92130Issy-les-Moulineaux  
France  
Fabriqué en Chine

**PT**

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente. Os nossos dados de contacto são os seguintes:



0034-931294512



info@aosom.pt.

IMPORTADOR:  
SPANISH AOSOM, S.L  
C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALETES DE BALENYÀ  
TEL: 931294512 (SEG-SEX DAS 7:30H ÀS 16:30H)  
INFO@AOSOM.PT  
WWW.AOSOM.PT

**DE**

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum.

Unsere Kontaktdaten stehen unten:



0049-0(40)-87408465



service@aosom.de

Importeur/Hersteller/REP:  
MH Handel GmbH  
Wendenstraße 309  
D-20537 Hamburg  
Germany  
IN CHINA HERGESTELLT

**IT**

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti. I nostri dettagli di contatto sono di seguito:



0039-0249471447



clienti@aosom.it

IMPORTATO DA/Produttore/REP:  
AOSOM Italy srl  
Centro Direzionale Milanofiori  
Strada 1 Palazzo F1  
20057 Assago (MI)  
P.1.: 08567220960  
FATTO IN CINA



FR

Cet appareil,  
ses accessoires,  
cordons et batteries  
se recyclent

REPRISE  
À LA LIVRAISON



OU

À DÉPOSER  
EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER  
EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur [www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)  
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

Aosom